INFLECTIONAL VERB IN KULISUSU LANGUAGE



A THESIS

Presented as Partial Fulfillment of the Requirements for Writing a Thesis At English Study Program of Art and Language Department

 $\mathbf{B}\mathbf{y}$

MAKSUM ROY A1E2 98 098

FACULTY OF EDUCATION AND TEACHER TRAINING HALUOLEO UNIVERSITY
KENDARI
2007

INFLECTIONAL VERB IN KULISUSU LANGUAGE



A THESIS

Presented as Partial Fulfillment of the Requirements for Writing a Thesis At English Study Program of Art and Language Department

By

MAKSUM ROY A1E2 98 098

FACULTY OF EDUCATION AND TEACHER TRAINING HALUOLEO UNIVERSITY
KENDARI
2007

APPROVAL SHEET

This thesis has been accepted by the committee of thesis examination at the Training and Educational Fculty of Haluoleo University in partial fulrfillment of the requirement for Degree of Sarjana Pendidikan of Language aand and Arts Department.

Kendari, 8 Agustus 2007

Second consultant,

Drs. Rohmana, M.Hum NIP, 132 002 069

First consultant,

Ader Laepe, S.S., M.Hum

NIP. 132 16 3 915

LEGALIZATION SHEET

This thesis has been accepted by the committee of thesis examination at the Training and Educational Faculty of Haluoleo University in partial fulfillment of the requirement for Degree of Sarjana Pendidikan of Language and Arts Department on August 8th, 2007.

The Examination Committee:

1. Chairman : Drs. Amir Jaya, M.Hum

2. Secretary: Drs. Alimin, M.Hum

Members : 1. Drs. Ansor Putra, M.Hum

2. Dra. Lelly Suhartini, M.Hum

3. Drs. Rohmana, M.Hum

4. Ader Laepe, S.S., M.Hum

Kanduri, August 27th, 2007

The Boundary Loucational of

Malualco University

Drs. 11. Barlian, M.Pd NIP. 131 603 069

ABSTRACT

Inflectional Verb in Kulisusu Language By: Maksum Roy

The research question of this study is "how is the morphological process of inflectional verb formation in Kulisusu language through affixation process.

The objective of this research is to describe the morphological process of verb formation in Kulisusu language through affixation process.

The design of this research is descriptive qualitative which is to describe the verb formation in Kulisusu language. Source of data in this study is oral data. It is obtained from the native speaker of Kulisusu Language. Technique of data collections are (1).noting (2). Translation. (3): Introspection and elicitation.

The result of this research are: affixation in Kulisusu Language namely: prefixation, infixation, suffixation, and the last is confixation. There are 12 prefixes found in Kulisusu Language, namely (1) prefix p/mo, (2)prefix p/mon, (3) prefix p/mom, (4) prefix p/mong, (5) prefix tempo, (6) prefix teko, (7) prefix meka/mengka, (8) prefix p/meka, (9) prefix p/meka, (10) prefix p/mekan, (11) prefix p/mekam, (12) prefix p/mompara-para. there are only two infixes found those are: (1) infix in and (2) infix um. There are confix found. Those are: (1) confix p/mepe + benefactive, (2) confix um + personal pronoun as object. (3) confix in + personal pronoun as object. (4) confix pabha + personal pronoun a object. (5) confix pabhaħ + personal pronoun as object. (6) confix p/mo + ri (7) confix. there are two suffixes found those are: (1) suffix benefactive + personal pronoun a object. (2) suffix benefactive + personal pronoun as object. (2)

ACKNOWLEDGEMENT

Alhamdulillah, first of all, I would like to thank to Allah SWT, the Lord of Universe for had bestoved me a good condition, the inner and the outer power, so that, I can finish writing this thesis. Eventhough the writer realizes that is so far from perfect. My greatest thanks goes to my Mom, Arirmin, who had been continually encouraging me for not stop giving-up to motivate me to try to write this thesis. I hope you will get better soon, from illness as well as my Papa, Muhamas, for his best guide.

Many thanks to Aulia; Aulia's dad; Sahrun Gaus, S.P., M.M; Aulia's mom Sarjia, S,Pd., M,Pd; for had sincerely guided and free me to operate the computer for the needs of this thesis writing. My beloved sister, Marlila Wati, S.Pd. and her husband, Joni Fajar, S.Sos., M.AB., and also my nephews, Faiz, Fauzi and Fauzan, thanks for the finance and the most hospitable. My Special thanks to the distinguish people as belows:

- 1. Prof. Dr. H. Mahmud hamundu, M.Sc., as the rector of Haluoleo University.
- 2. Drs H. Barlian, M.Pd., as the dean of Education and Teacher Trainning Faculty.
- 3. Drs. Sahlan, M.Pd., as the head of art and linguistics department, and also his wife for their valuable advice, and their remarkable assistance that I shall never forget. They are the two motivators for me.
- 4. My first consultant Ader Laepe, S.S, M.Hum., for his valuable input and his favourable suggestion to empower my spirit of writing this thesis.
- 5. Lots of thanks to my second consultant and also the head of English Study Program, Drs. Rohmana, M.Hum., for had been given me a lot of comfortable words and his lovely advice, valuable assistance during the process of writing

6. Special thanks to Drs.Kamaluddin M.Pd., as the secretary of Art and Linguistics Department for his nice and his warm advice.

7. Many thanks to Drs. Anshor putra, M.Hum., for having encouraged me to improve this thesis and for having allowed me to copy his helpful books relating

to this thesis.

Thanks for all of the lecturers that I can not mention them one by one.

Here, by this acknowledgement sheet of this thesis. I have a feeling of excitement

to say my deepest thanks to you all.

I also would like to thanks to Mauliddin for having motivated me to

complete this thesis. Thanks a lot to Lamimi's grandma, La Mimi's mom for

having given me a special time for this research writing and for had been

hospitable during the prosess of this thesis writing as well as Aunt Wa Ida for

having corrected my finding during the period of this research writing. All my

close friends, La Mimi, La Jan, Luulu, Kadayo, and many more, for having

accompanied me to write and for having corrected what had written down in the

translation method sheet. My younger sibling Danny, for the editting, and also my

two youngers sister, Emmy and Kia for having care much of all about my

computer typing, and also my older broter, Kamll Jufri, S.Pd. and his wife, Nur

Haida, S.Pi. You all are meaningful to me for now and forever.

Kendari,

August 2007

The Writer,

vi

LIST OF CONTENTS

APP LEG ABS ACK LIST	ROVAL SHEET ALIZATION SHEET TRACT NOWLEDGEMENT SHEET	i ii iv v vii ix
UNIT I.	INTRODUCTION	
1.1. 1.2. 1.3. 1.4. 1.5. 1.6.	Background of The Writing Research Question Objective of the Research Significance of the Research The Scope of the Research	1 3 4 4
UNIT II.	THEORITICAL REVIEW	_
2.1.	2.1.1.1.2 Bound Morpheme	7 3 10 10
	2.1.2.1. Prefixation	4 4 5 6
	2.1.1.2. Word	7 7 7
	Zilili iiii didaa Ilidaa	20 24
UNIT III	. METHODOLOGY OF THE RESEARCH	
3.1. 3.2.	Technique of Data Collection	26 27 27 27 28
3.3.		29

UNIT IV.	FIND	ING AND	DISCUSSION	2.4	
4.1.	Affixa	tion in Kuli	susu Language	34	
	4.1.1.	Prefixation		34	
		4.1.1.1.	Prefix mo-and po	34	
		4.1.1.2.	Prefix mon- and pon	43	
		4.1.1.3.	Prefix -mom or po	46	
		4.1.1.4.	Prefix -pong or mong	47	
		4.1.1.5.	Prefix -tempo	48	
		4.1.1.6.	Prefix -teko	49	
		4.1.1.7.	Prefix pengka- or mengka	50	
		4.1.1.8.	Prefix -peka or meka	51	
		4.1.1.9.	Prefix pekan- or mekan	60	
		4.1.1.10.	Prefix mekam- or pekam	61	
		4.1.1.11.	Prefix m/pompara-para + m/po	63	
	4.1.2.	Infix	***************************************	64	
		4.1.2.1.	Infix - <i>in</i>	64	
		4.1.2.2.	Infix -um	65	
	4.1.3.	Confix		68	
		4.1.3.1.	Prefix -pepe or mepe + Suffix ako	68	
		4.1.3. 2.	Prefix -um and in + Suffix Personal Pronoun as	72	
			Object		
		4.1.3.3.	Prefix-in + Suffix Personal Pronoun as	75	
			Object		
		4.1.3.4.	Prefix-pabha + Suffix-Personal Pronoun as	79	
			Object		
		4.1.3.5	Prefix- pabhan + Suffix- Personal Pronoun âs	80	
			Object		
		4.1.3.6.	Confix $-m/po + ri$	81	
	4.1.4.	Suffix	********************************	83	
		4.1.4.1.	Suffix –akaaku,-akoko, -akokomin, -akakai, -akita,		
			-akono and -ako 'inda	83	
		4.1 4.2.	•		
			-akono, –akoʻinda+ suffix po	84	
4.2.	Teachi	ing Implem	entation	85	
mart v	CONC	THSIAN	AND SUGGESTION		
5.1.				88	
5.1.	Suggestion				
٤.∠.	Bugge	»и(/II,	•••••		
BIBLIO	GRAPH	IY			

BIBLIOGRAPHY APPENDIX

LIST OF ABBREVIATIONS AND SYMBOLS

Pron. Pref / Pronom.l' pronominal prefix

Art. article

Comm. Art. – common article

indicate the result of combination of two or more

Morphemes to become inflectional verb

indicate the meaning of verb

indicate the process of combining two or more

morphemes

resulting in the inflectional verb formation

excl exclusive

incl = inclusive

N noun

V verb

UNIT I

INTRODUCTION

1.1. Background of the Writing

The cultural diversity found in Indonesia archipelago reflects that our beloved country is the rich one. But, however, the real fact shows that this country consists of several ethnics with hundreds of local languages extent from Sabang to Merauke. As a sub-part of cultural aspect, the existence of local language is useful because it reflects the characteristics of speech community as the part of Indonesian nation. We can not negate that language is the important aspect of people life. We can recognize and understand the way of life of group of people by learning their language.

Kulisusu Language is one of the regional language in Indonesia. It is used as vernacular in daily communication by Butonese ethnic who live in southeast Sulawesi at northern part of Buton island. Besides as a communication tool in daily life, Kulisusu Language principally is a main medium to develop and to support the culture. It also functions as literary medium which is expressed through oral literature especially in the form of folksong, tale, legend, myth, and aphorism. It is in accordance with the existence and the function of local language as has been stated by Amran Halim. He argues that local language functions as: (1) the symbol of ethnic prestige, (2) the symbol of ethnic identity, (3) the means of communication

in family and social scope, and (4) the medium to support and to develop regional or local culture. Besides those functions, local language also has important role in efforting to develop the national language, Bahasa Indonesia "Indonesian Language" (Halim, 1976; 147).

The research had been taken concern with Kulisusu Language whether by practitioners, linguists, or college students is still shortage. (Syafruddin, 2005: 3). But however, by taking this research on certain aspect of Kulisusu Language of course, someone has been contributing to the attempt of local language reservation program. Since the young generation nowadays can not communicate by using local language the elements of regional culture are facing the threatening, and at certain time we will lose the information source concerning with our tradition as well as our culture. This phenomenon actually is a serious problem that should be thought the way to solve.

Therefore, the writer hopes that this research will be able at least to encourage and to motivate the linguists and the practioners to make the research about certain aspect of local language expecially Kulisusu Language as the element of Butonese traditional culture. Accordingly, the writer tries to make a research in Kulisusu Language as a concrete contribution to Kulisusu Language Development. Besides that, the writer is also inspired by the curiousity to describe the grammatical aspect of Kulisusu Language particularly the morphological aspect of verb formation

inflectionally. By doing this research, the writer hopes to be able to find out the linguistic rule of inflectional verb formation in Kulisusu Language.

1.2. Research Question

Based on the considerations which are previously stated in the background, the problem of this research can be stated in the form of questions as follows:

- 1. What kinds of affixes in inflectional verb formation process in Kulisusu Language?.
- 2. How do the processes of affixation verb occur in Kulisusu Language?.

1.3. Objective of the Research

This research is a study of morphological aspect of Kulisusu Language especially the description about the inflexional verb formation process in Kulisusu Language. Accordingly, the objectives of the research are:

- 1. To describe the kinds of affixes of inflectional process of verb formation in Kulisusu Language.
- 2. To describe the processes occur in verb formation inflectionally in Kulisusu Language.

1.4. Significance of the Research

The results of this research are expected at least to be useful, as follows:

- 1. To enrich the reference of local language study especially for the further researcher on certain aspect of Kulisusu Language.
- 2. To be a worth source of information or comparison to those who want to take the research on morphology of verb in certain local language.
- 3. To give an important contribution to the effort of local language development.

1.5. The Scope of the Research

This research is concerning with the morphological analysis which is focused on the inflectional process of word formation of verb. The elements of discussion are limited to the process making a new verb without the changing of word class exist in affixation. Thereby, this research deals with the inflectional affixation occurs in the process of making a new verb in Kulisusu Language.

1.6. Definition of Terms

To synchronize the perception about some terms—which are used in this research, the writer needs to give the definitions as follows:

- 1. Inflectional process is the process of forming the new morpheme (word formation) where to the basic morpheme (root) there is no class change.
- 2. Word formation is the linguistic phenomenon in forming the new word through affixation, reduplication, or compounding.
- 3. Kulisusu Language is a local language that used by Butonese who live at the northern part of Buton island as a means of daily communication in social interaction.

UNIT II

THEORITICAL REVIEW

2.1. Morphology

Verhaar, (2001: 97): "is a branch of linguistics which identifying base units of language as grammatical unit". While, Sulchan in Mujiono (2001:6) limited that, "morfologi adalah ilmu yang mempelajari bentuk kata atau struktur kata dengan pengaruh perubahan-perubahan bentuk kata terhadap jenis kata atau makna kata".

It is similar with, "morphology is a science that discusses about morpheme, that is how word is formed from these morphemes" Badudu in Mujiono, (2001: 6). Other linguists notes that, "morphology is simply terms for the branch of linguistics which is concerned with the 'form of words' in different uses and constructions" (Matthews, 1974: 3). in other word, he argues, "morphology is the branch of grammar that deals with the internal structure of words".

Nida (1962: 6) it is the study of morphemes and their arrangements in forming the word. Example: re, de, un, ish, ly, with ceive, demand, tie, boy combination, deceive, demand, untie, boyish, likely, the morpheme arrangement which are treated under the morphology of a language include all combinations that form words or part of words. The combination of words into phrases or sentences is treated under the syntax.

Another linguists who the writer adops his theory is Ramlan(1997: 21) he argues, "morphology does not only describe the structure of morpheme or word, but also describes the possibility of change occurs in word class or word meaning".

Clearly, morphology according to Ramlan (ibid), "it is a part of linguistic field that studies the structure of word and the impact of change occurs in word formation whether the change of meaning or word class". The change occurs in the process automatically has certain function and meaning. The study of grammatical and semantical functions of the change happens in the word formation is also the scope of morphology.

All of linguists said that morphology is the study of word and morpheme, so the writer will discuss about what is word and morphemes and how it is formed.

2.1.1. Morphological Process

Morphological process is the process of forming the word by combining two or more morphemes. The category of the process can be derivational or inflectional one. The derivational. The derivational is the process which the results of word that have been formed are taken from another class. In contrast to the derivational is inflexional process, it is a kind of process where the new word is taken from the same class.

"Flection or inflectional is a morphemical process applied to a word as the same lexical element, while, derivational is a morpemical process that changes the word as a certain lexical into another lexical element" (Verhaar, 2004: 123).

According to Samsuri (1987), morphological process is the way of word formation by relating a morpheme with the other morpheme, the process of morpheme to be a word.

To clarify the processes above, the writer can make simple explaination that derivational process is a kind of process in forming the word with the changing of word class is not changed or maintain the category.

The kind of morphological processes can be detailed explained as follows:

2.1.1.1. Morpheme

The concept of morpheme has been explained by the linguists since hundreds years ago. It is the basic element which develops a word. It means that word consists of one or two morphemes.

Nida (1962: 6) defined that, "morpheme is a minimal meaningful unit which develops language. The word boyish for example, consist of boy and ish morphemes. Boy refers to Maskulin of child. While, -ish indicates the characteristics of a boy. An example in Kulisusu Language: Anantama

. Ana = mackulin of child, while tama is maskulin of man. Anantama = teenager. The term of minimal unit means that the form cannot be devided anymore into other part which own meaning.

Most of morphemes have one phonological structure, for example 'baca' in Bahasa Indonesia consists of four morphemes which exists with the order /baca/ (Ramlan, 1997 : 32). Besides it, there are morphemes which have many phonological structures. Ramlan (ibid) gives the example for this case in Bahasa Indonesia : me(N) has the phonological structure consists of mem, men, meny, menge, and me, are the allomorph of me(N).

Blomfield in Parera (1998:14) issued that, "morpheme is a linguistic form which bears no partial-phonetic semantic resamblence to any others forms, is a smple form or a morpheme. Furthermore, Hockett in Parera (1998:15), an American linguist, suggests a simple definition about morpheme. He stated that morphemes are the smallest indifidually meaningful elements in the utterances of a language. Sulchan in Mujiono, 2001: 9) also give a limitation, "morfem adalah kesatuan bunyi yang terkecil yang mengandung serta tidak mempunyai bentuk lain sebagai unsurnya".

The other opinions about morpheme is suggested by Lyons. He pointed out that, "morfem sebagai satu kesatuan bunyi yang terkecil analisis grammatikal – satuan-satuan 'terendah' yang dapat membentuk

kata-kata. Satuan-satuan terdekat 'lebih tinggi' tatarannya" (Lyons, 1995 : 177).

Based on the explaination above, morpheme can be concluded as the smallest meaningful unit in the utterance that a word can be devided. Verhaar (200:99) identified two kinds of kinds of morphemes. Verhaar (2001:99) identifies two kinds of morphemes, they are: free morpheme and bound morpheme.

2.1.1.1.1. Free Morpheme

Acording to Verhaar in his book Asas-asas Linguistik Umum (2001: 99), free morpheme is a form can be on its own, it is not needs another form that merged with it, and it can be separated from the other free form in front of or in back of it in discourse.

The definition above is in accordance with free form is capable, that is, of appearing in its own" Matthews, (1991: 210). for example for example: in English: sing, read, buy. in Kulisusu Language: heera (laugh).

2.1.1.1.2. Bound Morpheme

Bound morpheme is a morpheme that cannot be on its own and only can fuse itself on another morpheme, Verhaar (ibid), (2001: 97) it is similar with Matthews'statement that bound morpheme is form which can

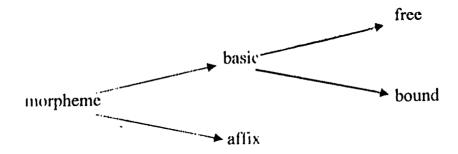
only appear as part of a larger sequence of morphemes (Matthews, 1991: 210) For example: the word 'singing', it consists of morphemes those are: 'sing' and-'ing', sing is a free morpheme, because it is meaningful, even without suffix, while 'ing' has not meaning if it be on its own. So that, it is called bound morpheme. In Kulisusu Language the word moheera'i (laughing at) is consist of morpheme mo + heera + i heera is free morpheme, While, mo and i are bound morphemes.

2.1.1.1.3. Basic Morpheme and Root.

The Study of morphology particulary—the discussion on word formation—Certanly involves the terms of *root*. However, the word formation through affixation reduplication, or compounding, the new derived word absolutely has the root.

The term of basic morpheme is often used dikotomically with affix-morpheme. Therefore, various forms such as in Indonesian language: juang, sikat, and kucing are basic morpheme. Some of these basic morphemes are including bound morpheme such as in Indonesian Language, juang, henti, and abai but some of them are free morpheme such as beli, lari, and kucing. While, affix-morpheme such as, ber-, ter-, and kan-surely, all of them are including bound morpheme.

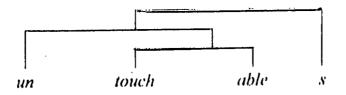
Observe the scheme below:



A basic morpheme can be a basic form or basic in a morphological process. It means that it can be put a certain affix in its process, can be repeated in a reduplication process or can be combined with another morpemes in a composition process.

Root is used to term the form that can not be more analyzable (verhaar 2004:160), the term of root, stem and base are used in the literature to designate the part of the word that remains shown all affixes have been removed. More recent year, there has been some attempt to distinguish consistently between these three terms. Defines *root* is a form wich is not further analyzable, either in terms of inflectional or derivational process. It is the part of the word-form that remains when all inflectional and derivational have been removed.

A root is the basic part which always presents in the lexeme. In the form undrinkables for example, the root is drink to which first the suffixable, then the prefix -un, have been added. In a compound word like wheelchair, there are two roots those are: wheel and chair. See the figure below:



To end this subunit, it is necessary to set forth the existence of three kinds of basic morphemes in Indonesia Language viewed from its status or its in the prammatical process which falls into the so-called *basic morpheme*.

- 1. Free basic morpheme, that is, basic morpheme which potentially, can directly falls into 'word'. So, that, it can directly be used into pronouncement. For example: morpheme meja, kursi, pergi, and kuning (in Indonesian Language) Respecting To Inflectional Verb Kulisum Language: leu = come, lingka walk, gau speak, pangka = cry, nangi = swim, lako = go, mae = play.
- 2. Basic morpheme in which its freedom is still in debate/question. Those including are a wide range of verb-rooted morpheme where in imprernative sentence does not need affixation, and in declarative sentence, the affixation can be ignored.

Verhaar (2004: 161). Verhaar (1979) included them into what he called "pre-categorial group". But, in his unpublished writing he called them "pre-basic group". Including in these group is -a/ar, -tulis, -lihat, and-beli. in Kulisusu Language: -buri write, -baca read, - bhebhe

- = beat, lonso- = jump, poone- ascend/climb, pina'l = descend, karajaa-= do/work, wangu- = get up/build/construct, and so on.
- 3. Basic bound morpheme namely basic morpheme which does not have potential to turn into word without morphological procession.for example : juang, henti, gaul, and abai in Kulisusu Language : -lai = run, -lulu = run after, -'ia = live, -curi = sleep, -dhea = get up, and so on.

Most of Kulisusu Language in term of inflectional verbs that the writer found during this research process are categorized into bound morpheme. some of them are in precategorial morpheme and only a few of them are categorized into free morpheme.

2.1.2. Affixation

Affixation is the using of affixes which can be classified into prefixes, example: prefix — un if it is placed at the beginning of happy becomes unhappy, in Kulisusu Language such as: wewen becomes mowewen after placed by prefix— mo at the beginning of wewen. suffix, such as: happy becomes happiness after being attached by suffix — ness at the end of construction. in Kulisusu Language such as: wewen becomes wewen akono after being attached by suffix — akono and infix such as in Greek: reliqu becomes relinqu after being inserted by-infix-in in Kulisusu

Language such as: 'lako' becomes 'lumako' after being inserted by-infixum.

2.1.2.1. Prefixation

Prefixer are affix coming before the root (Jackson in Agustini; 1995: 14). While Verhaar (2001: 1070) points outs that," prefixes are affixes is merged in the left side of in process."

We can also say that prefixes appear at initial position of free morpheme for example:

- In English : im + possible = impossible

- In Kulisusu Language : mo + naa = monaa (to put)

2.1.2.2. Infixation

According to Verhaar (2000:1070) points out. "infix is affixation process which is inserted in word base ". (Jackson in Agustini, 1995:14)

Asas-Asas Linguistik Umum that "Infix is bound morphemes". In infixes, a bound morpheme is inserted into the root. Infix is seldom found in Kulisusu Language.

2.1.2.2. Suffixation

Sufixation is affixation process that inserted in the right side of the root of a word. For example:

In English

: comfort + able comfortable.

In Kulisusu Language: leu (come) + mo leumo (come on).

2.1.2.3. Confixation

Confixation is annexation between two affixes, one in the left, and the other is in the right side of free morpheme.

For example;

in Kulisusu Language: mon + sabu + ri = monsaburi (to jump over).

2.1.3. Reduplication

Reduplication is the phenomenon of repeating word like in Kulisusu Language, mohalu becomes moho-halu to search for. After being repeated in first syllable and the addition of prefix- mo in front of construction. In Indonesian and Kulisusu Language, reduplication is quite productive.

16

2.1.1.2. Word

The definition of word is a free form of a free form which consists of two or more lesser free form or, in brief, a word is "minimum free form" Blomfield in Parera, (1990: 2). explain minimum free form as a form that can be pronounced individually and meaningful—Indeed, Hockett in Parera (1990: 3) argues, "a word is thus any segment or sentence bounded by successive parts by which pausing is possible". Furthermore, a word in term of phonological units is state that 'word' as sillables and ultimately letters and phonemes, considered as the primitive or minimal elements of the secondary articulation of language".

By citing the limitations above, the writer underlies some essential things that can be suggested as the features of word, as follows:

- Word get an important space in analysis of language.
- It is one of syntax integrity on speech and sentence.
- It can be isolated or separated and can be meaningful.
- It as one complete unity on utterance of a language.

2.1.1.2.1. Word Formation

The discussion about word formation makes two assumptions: that there are such thing as words, and at least some of them are formed. This assumption will be stated here although the term word, for a long time, is a major problem for linguistic theory in efforting to define.

Word formation is a *traditional label*, that used to term the process of forming the new word. Matthews, (1974: 116). Prefers to use morphological process to word formation. According to Matthews (ibid).

2.1.1.2. Verb

According to Hornby (1995: 1323), "verb is a word or phrase indicating an action, an event, or a state, such as: take, eat, walk".

Meanwhile, Frank (1972: 47) asserts that, "it is the most complex part of speech. Its varying arrangement with noun determine the different kinds of sentences: statement, question, command, and explanation".

Furthermore, Frank (ibid). Asserts that, "like the noun, the verb has the grammatical properties of person and number, properties which requires arrangement with the subject". Alwi, et. al. (200:87) notes that generally verb can be identified by another word class, especially adjective because it is modified by adjective besides the characteristic of verb can be well recognized by paying attention to morphological, syntaxical, and semantical behaviors. Verb has the main function as the predicate in a sentence although, it can also fills another function.

Furtherly, Alwi, et .al. (ibid) asserts that, "verb" contain the inherent meaning of action, process, or situation excluding quality or character. While Noah Webster stated 'Verb' is a part of speech that expresses an action of being or a state of being" (Djauhari, 1985: 31). Gathered argued:

"Verbs are words or group of words to denote action performed by nouns or pronouns or the state of being noun or pronoun" (in Agustini, 1995: 7).

Kridalaksana (1984: 205) argues, "in several language, verb has morphological caracteristic such as, time, aspect, person, or number. Most of the verb according to Kridalaksana, (ibid), semantically states the action, process, or situation. Frank, (1972: 51) conclude that "Verb" functions as the grammatical center for the predication about the subject.

Jacobs (1995:10) notes that, "verb" is the most important element of sentence in some cases, the types of a verb, transitive or intransitive, influences the presence of other elements of a sentence. In the sentence which uses two valencies-verb, there mest be two arguments or participants, they may be subject and object.

The argument in this case is always filled by noun, or noun phrase. Accordingly, if the three valencies-verb fills the predicate of the sentence, absolutely the other element that present are three; they may be subject, object, and complement; or can be cosist of subject, and *direct* and *indirect* object. The verb like *buy* is two valencies verb. When it presents in a sentence, the object of sentence must present, otherwise, the sentence is not complete. See the example:

I buy (the sentence must be added because is not complete—thought).

I buy a new book (the sentence is a complete thought).

The linguistic phenomenon of the verb such above, by Alwi et al.(2000) is termed as syntaxic behaviour of verb only obliges a single noun, in some cases, verb obliges the presence of two noun, subject, and object. It is transitive verb.

In the contrary, intransitive verb only obliges a single noun, in this case subject only. The verb *buy* is the transitive one, so, it requires both subject and object, otherwise the sentence does not express the complete thought.

Meanwhile Frank (1972: 49) points out that, "Transitive verb is a verb that requires an object or taking a direct object". A transitive verb cannot be on its own it needs to be completed by a noun or pronoun". Transitive verb may be used in the passive voice. Intransitive verb is similar with transitive verb, transitive verb is a verb which know about opposition of active – passive, but, however, intransitive verb cannot be used in passive voice (Dikbud, 1997: 80).

2.1.4. Inflectional Process

Inflectional process is affixation process that not change a form or word lexeme. While derivational process is affixation process causes the alteration of another lexical element from a pure lexical. For example:

2. a. book (N)
$$+ s \longrightarrow books (N)$$

b.
$$sing(V) + ing \rightarrow singing(V)$$

c. box (N) + es
$$\rightarrow$$
 boxes (V)

In part 1, the word sing is merged by *er* become *singer*. The word *free* is added by suffix *-dom* in order to form the word *freedom*. The new word *assimilation* is formed from the base *assimilate* that attached by suffix *-tion*. From these word.

It is clear that there are alteration word classes. I. a. is a verb, 1.b. is an adjective, 1. c. is a verb: while, the derived words are: 1. a. is a noun, 1.b. is a noun, 1.c. is a noun. On the other side, in part 2, there is changed of word class. First, the base book is attached by suffix i to be a new word is books. While the word sing become singing when it is added by suffixing, and the third is the word box, this word changed into boxes when it is added by suffix - es.

In inflexional form is identified two technical terms those a are: root and a stem, (Matthews, 1991: 121). But, however, the writer use the term "root"in his finding and discussion. The definition about root have been discussed in the preceeding section.

Generally, derivational is function as switch word class base form to different form, while, inflexional is more act as a statement grammatical (Parera, 1990: 25).

Derivational can be useful as follows:

- 1. Derivational form may become base form for formating another word, bot
 - of derivational and inflectional . e.g the word 'boy' boyish boyishness.
- 2. Derivational form cannot be linked in one set as like inflexional form.
- 3. If one derivational form and one inflexional form, appear to form a word . so, we must percedence derivational form for example:

 novel, novelist, novelists. Whereas, inflexional verb is function as follows:

Inflectional morpheme can not be repeated in inflexional word.

Commonly, inflectional form which about syntax relation in grammatical category is happen in the last of inflexional word structure.

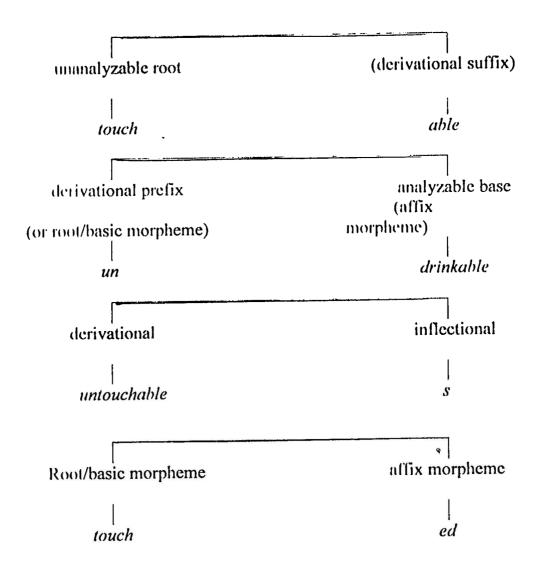
Meanwhile, Verhaar in Asas-Asas Linguistik Umum (1996:118, 121) points out: "there are two the most importants subunits on morphomical paradigm those are: the unit which is based on "flection" and the other one is the unit which is based on "derivation".

The flection unit or inflectional is a pragmatic list which is composed of the forms with the same word class. On the other hand, the derivational unit is a paradigm list which is composed of the forms with different word class. For example: to teach(netive) and taught (passive) coming from the same word class namely teach. While, to teach and teaching are the two different word class (noun and verb).

In other words, flection or inflectional morphology, is a morphemical process applied to the word with the same lexical, on the contrary, derivation or derivational morphology is a morphemical process that changes the word as an element of another lexicals.

He added that, "the whole affixation changing that eccess the word identity is called "derivation" while the one that maintains the word identity is called "inflection" (1977:66). He also explained that, "whenever the formation produces a new word class (derivational formation) it often means a transformation of lexical identity".

Clearly, pay attention to the figures bellow:



2.1.5. morphophonemic Process

Genarally, the language which has affixation pattern will undergo morphophonemic process. The phonetic cahape that is caused by phoneme point of contract. Morphophonemic or morphology is the general study about the togetherness field of the word form in morphology we do not study about single sound together with its variation, but it discusses about

cluster sound together with its variation (Heatheington in Tarigan 1987: 27).

Besides that, Ramlan (1987: 83) describes that morphophonemic studies the change of the other phonemes. And it is described that in Indonesian for exmaple at least there are three morphophonemis processes they are:

- (a). The phonemic change process.
- (b). Phonemic adding process.
- (c). The phonemic elimination process.

From some opinions above, the writer can take a conclusion that morphophonemic is the study about formation of words which is constructed from one to the other of process or morpheme to become word.

UNIT III

METHODOLOGY OF THE RESEARCH

This research is a descriptive qualitative design. Variable of this research are described according to their natural characteristics. It means that the discussions are based on the natural characteristics of the data, in this case, the process of forming verb inflectionally in Kulisusu Language. This frame of work is in accordance with Sudaryanto'statement that qualitative research should describe the data based on their natural condition and characteristics (Sudaryanto, 1988 : 62). Thereby, the process of forming verb inflectionally in Kulisusu Language which happens through affixation will be analyzed according to the natural phenomenon of Kulisusu Language usage.

3.1. Data Resource

The data of this research were taken from the Language area of Kulisusu Language, in this case, the data is oral language.

To get the oral data, the writer asks directly to some informants who speak Kulisusu language as their means of daily communication. The characteristics of informants are determined as follows:

- native speakers of Kulisusu Language.
- have educational background at least junior high school.

- the age is 25 55 years.
- never left Kulisusu for a long time (more than ten years).

3.2. Technique of Data Collection

In collecting the data, the writer uses a few techniques as follows:

3.2.1. Noting

The activity of *noting* in this research is done by making a note as the attempt to make a transcription of oral data. Actually the relevant data are frequently appear in the activity of speaking or dialogue in social interaction. So, the writer needs to write the relevant data which are found in the field.

During the activity of collecting the data, the writer acted either as the researcher and in the same time, acted as the informant because, the writer himself is a native speaker of Kulisusu Language.

3.2.2. Translation

The translation technique is used to translate the data from Indonesian Language into Kulisusu Language. This technique is very important because the writer will take the data from the informants. In the field of research, the writer submitted some sentences into Kulisusu Language to the informants to fill it-up. And also, the writer, as a native

speaker of Kulisusu Language involved himself to make some inflectional verb-related sentence.

When all the sentences were done, the writer then tried to analyze the sentences to find out some complicated problems in it relating to inflectional verb.

3.2.3. Introspection and Elicitation

- a. The achieved data should be introspected before being classified into corpus of data. The *introspection* technique is very significant because sometime the researcher is not sure about the validity of data which had been found. To clarify the data which had been taken, the writer makes the correction according to his knowledge. The writer can introspect all the achieved data as the native speaker of Kulisusu Language.
- b. Another way to check out the validity of data is asking the informants. In this case, if according to the writer the data are not so clear, he will ask some informants. This way is actually the implementation of elicitation technique.

3.3. Technique of Data Analysis

In analyzing the data, the writer will follow certain procedure of work, it is a series of activities as follows:

- Making a list of data concerning with the verbs in Kulisusu Language which are formed through inflectional process.
- Selecting relevant data. Making classification of data according to their characteristics. Identify all kinds of affixes in inflectional verb forming process. Describing the process of forming verb through affixation in inflectional category.

UNIT IV FINDING AND DISCUSSION

Before discussing about inflectional verb in Kulisusu Language through affixation process, the writer thinks that it is essential to make a table of personal pronouns in Kulisusu form and to explain how the grammatical rule of Kulisusu Language, both in affirmative sentence and progressive sentence. Since, two of them are sure to differ, as well as a table of personal pronoun itself. Here are the tables:

Table 1. Personal Pronouns in Kulisusu Form

Subject		Pronon	ninal suffix	Possesive		
English	Kulisusu Form	English Form	Kulisus (suf	u Form Mx)	English	Kulisusu Form (suffix)
Form			Benefac- tive	Object	Form	
Ĭ	ungkudhe	me	-aka	- aku	my	-ngku
You	ingkoo	you	-ako	- no	yuor	-no
You	ingkomiu (singular/for the man of honor)	you	-akoko	-miu	your	-miu
You	ingkomiu <i>(plural</i>)	you	-akoko	-miu	your	-miu
We	ingkita (Inclusive)	us	-a	-kita	our	-nto
We	ingkai (<i>exclusive</i>)	us	-aka	-kai	our	-mai

They	indhadhe	them	-ako	-'inda	their	-ndo
She/He	inadhe	her/him	-ako	-110	her/him	-no
She/He	indhadhe (for the man of honor /beliau)	her/him	-ako	-'inda	her/him	-indo
lt	- yo meo, etc.	it	-ako	- no	its	-no

Table 2. Personal Pronouns in Affirmative Sentence (Kulisusun Form)

Subject		Pron	ominal P	refix	Inflectional Verb			
English Kulisusu		English Kulisus		u Form	English		Kulisusu	
Form	Form	Form	Affirm.	Future	Affirm.	Future	Form	
I	ungkude	-	Ku	bheku	sleep	will sleep	pocuri	
You	ingkoo (singular)		U	bhou	sleep	will sleep	pocuri	
You	ingkomiu (singular/for	_		bhemi	sleep	will sleep	pocuri	
	the man of honor)		Mi				pocuri	
You	ingkomiu (plural)	-	Mi	Bhemi	sleep	will sleep	pocuri	
We	ingkai (exclusive)	-	То	Bheto	sleep	will sleep	pocuri	
Wc	ingkita (inclusive)	-	То	Bheto	steep	will sleep	pocuri	
They	indadhe	_	Ndo	Bhendo	sleep	will sleep	pocuri	
He/She	inadhe	-	Yi	Bheyi	sleeps	will sleep	pocuri	
He/She	indadle (for the man of honor)		Ndo	Bhendo	sleeps	will sleep	pocuri	
It	yo meo (singular)	-	Yi	bheyi	sleeps	will sleep	pocuri	

Table 3. Personal Pronouns in Progressive Sentence (Kulisusu Form)

Subject		Prono	minal prefix	Inflecti	Inflectional verb	
English Form	Kulisusu Form	English Form	Kulisusu Form	English Form	Kulisusu Form	
I	ungkude	. Am	ungkude	sleeping	mocuri	
You	ingkoo (singular)	Are	ingkoo	sleeping	mocuri	
You	ingkomiu (singular/for the man of honor)	Are	ingkomiu	steeping	mocuri	
You	ingkomiu (plural)	Are	ingkomiu	sleeping	mocuri	
We	ingkni (exclusive)	Are	ingkai	alceping	mocuri	
We	ingkita (inclusive)	Are	ingkita	sleeping	mocuri	
They	indudhe	Are	indudhe	alceping	mocuri	
He/she	inadhe	Is	dhaa	sleeping	mocuri	
He/She	Indadhe for the man of honor)	Is	indudhe	alceping	mocuri	
It	Yo meo (singular)	Is	dhaa	sleeping	mocuri	

The distinctive difference between the two tables above is shown on the pronominal prefix or to be's column in which English does not possess it. While, Indonesian possess it, in case of affirmative or futurative sentence, the inflexional used is prefix- po. On the other side, in progressive sentence, English has to be as well as kulisusu Language, but,

however, since to be have to be attached to an inflectional verb, it becomes into what the writer called 'pronominal prefix', anyway, if we use the verb 'lako' or 'go' before the other verbs, Thus, prefix po-must be changed into prefix mo-. Both in affirmative or in progressive sentence For example: "Luulu yi lako mohohalu komba-komba bhoo kinaano wembeno samewangu-samewangu". = "Luulu goes to search Komba-komba (a name of kind of shrub commonly found in Kulisusu region) for his goats' food every afternoon". But, however, if the sentence is in progressive one, thus, we insert 'um' it becomes 'lumako' and we add the other verbs so, the next verb must use prefix mo-, and the pronominal prefix yi must be changed into dhaa if the subject is singular person—so, the example sentence above will become:

"Luulu dhaa lumako mohohalu komba-komba bhoo kinaano wembeno".

= "Luulu sedang pergi mencari Komba komba untuk makanan Kambingnya".

Indonesian Language is similar to Kulisusu Language in case of verb in tense; verb II, and verb III does not prevail, there is only verb I. Whether the sentence is classified into past tense present tense or future or not, is based on the adverb of time which is used.

4.1. Affixation in Kulisusu Language

Affixation is devided into four parts those are: prefixation, infixation, suffixation, and confixation.

4.1.1. Prefixation

4.1.1.1. Prefix mo-and po-

Prefix mo- or po- if embedded to a verb which is preceded by consonant a, b, d, e, g, h, i, j, l, m, n, o, r, u, w, thus, prefix mo- or po- is not changed

Prefix- po is specially used in the verb preceded by phonemes such as: i, u, v, o, bh, dh, j, h, m, n, w. Here are the examples of them:

1. prefix po + phoneme a in verb $awa \longrightarrow po'awa$ for example:

La Mimi yi po,awa poo yi sala ininduangkiniwia.

La Mimi yi po'awa poo yi sala inindua ngkiniwia.

La Mimi pronom.p. found mango on way yesterday afternoon

= "La Mimi found a mango on the way yesterday".

The inflexional verb of mo'awa in the above sentence derived from the root "awa". It means "find" or menemukan. It is bound morpheme since it cannot stands alone without prefix -po as mentioned above. Prefix po is an affix morpheme and it is a bound morpheme.

After pasted by the prefix -"po", it becomes po'awa which means "found" as the past participle of "find" because the sentence takes place in the past

2. prefix po + phoneme *i* in verb $ia \rightarrow po'la$ for example :

Nainangku yi po'ia yi pombulaa

Nainangku yi po'ia yi pombulaa My grandma Pron.P. live in garden

= "my grandma lives in the ganden".

The inflexional verb of po'ia in the above sentence is derived from the root "ia". It means "live". It is bound morpheme since it cannot stand alone without prefix -po as mentioned above. Prefix-po is an affix morpheme and it is a bound morpheme. After pasted by the prefix -"po", it becomes po'ia.

Since the sentence is in affirmative form, it uses 'yi' as pronominal prefix instead of 'dhaa' (for singular person e.g. La Mimi, La Jan, etc.) in case of progressive sentence

3. prefix mo + phoneme e in verb $emo \longrightarrow mo'emo$

= to souk for example:

La Jan dhaa mo'emo yo sala yi laro katoa

La Jan Pron. P. Soak art. throuser in inside large tray.

= "La Jan is soaking the throuser into the large tray".

The inflexional verb of mo'emo in the above sentence is derived from the root "emo". It means "soak". It is bound morpheme since it cannot stands alone without prefix -po as mentioned above. Prefix po is an affix morpheme and it is a bound morpheme. After pasted by the prefix "po", it becomes po'emo.

Since the sentence is in progressive form, it uses as *pronominal* prefix 'dhaa' (for singular person) instead of 'indhade' (pronominal prefix for plural person).

4. prefix mo + phoneme u in verb umba → mo 'umba to loôk in on
 The example in the sentence :

Tamangku dhaamo'umba pombulaa.

Tamangku dhaa mo'umba pombulaa. My father Pron. P. look in on the guiden

= "my father is looking in on the garden".

The inflexional verb of *mo'umba* in the above sentence is derived from the root "*umba*". It means "look in on". It is bound morpheme since it cannot stands alone without prefix *mo* as mentioned above. Prefix *po* is an affix morpheme and it is a bound morpheme.

After pasted by the prefix -"po", it becomes 'mo'umba'.

Since the sentence is in progressive form, therefore, it uses pronominal prefix 'dhaa'.

5. prefix po + phoneme o in verb $onto \longrightarrow po'onto + to look on/see.$

The example in the sentence:

Ingkai to po'onto paraka yi tontono rahanonainangku

Ingkai to po'onto paraka vi tontono raha no We (exl.) Pron. P. See a name of ghost in under house her

Nainang ku Grandum my

= "we see a *paraka* (a name of ghost of human who has taken the appearance of an animal commonly in form of eat. It feeds on the bowels of a new-born baby) under the floor of my grandma).

The inflectional verb of *po'onto* in the above sentence is derived from the root "onto". It means "look at/see". It is bound morpheme since it cannot stands alone without prefix mo as mentioned above. Prefix po is an affix morpheme and it is a bound morpheme. After pasted by the prefix -"po", it becomes "po'onto".

Since the sentence is in affirmative form. It uses pronominal prefix "to" that refers to subject "ingkai / we" (excl.).

6. prefix mo + phoneme dh in verb dhai --- modhai = to look on/see

The example in the sentence is:

Andingku dhaamodhai karatasi.

Andingku dhaa modhai karatasi. My younger sibling Pron. P. Paste paper.

= "my younger sibling is pasting the papers".

The inflexional verb of "modhai" in the above sentence is derived from the root "dhai". It means "paste". It is bound morpheme since it cannot stand alone without pictix mo as mentioned above. Prefix mo is an affix morpheme and it is categorized into bound morpheme. After pasted by the prefix "mo", it changed into "modhai"

Since the sentence is in progressive form. It uses *pronominal* prefix "dhaa" that refers to subject "andingku / my younger sibling".

7. prefix $mo + \text{phoneme } g \text{ in verb } gili \longrightarrow mogili = \text{to mill}$.

The example in the sentence is:

Inadhe medhemogili gandu.

Inadhe inadhe mogili gandu. He/he Pron. P. Mill corn.

= "he/she is milling the corn.

The inflexional verb of "mogili" in the above sentence is derived from the root "gili". It means "mill". It is bound morpheme since it cannot stand alone without prefix mo as mentioned above. Prefix mo is

an affix morpheme and it is categorized into *bound* morpheme. After pasted by the prefix -"mo", it changed into "mogill"

Since the sentence is in progressive form. It uses pronominal prefix "inadhe" that refers to subject "inadhe".

8. prefix mo + phoneme h in verb hori-hori - mohori hori

= to approach

The example in the sentence is:

La Jepu dhaamohoro-hori randaa.

La Jepu dhaa mohoro-hori randaa. La Jepu Pron. P. approach girl.

= "La Jepu is approaching a girl".

The inflexional verb of "mohori-hori" in the above sentence is derived from the root "hori". But it undergoes repetition so that, it turns into mohori-hori. It means "approach". It is bound morpheme since it cannot stands alone without prefix mo as mentioned above.

Prefix mo is an affix morpheme and it is categorized into bound morpheme. After pasted by the prefix -"mo", it changed into "mohori-hori" since the sentence is in progressive form. It uses pronominal prefix "dhaa" that refers to subject "La Jepu".

9. prefix po + phoneme l in verb $lai \rightarrow polai$ - to run away.

The example in the sentence is:

Tamangku yipolai yipo'onto onua yi larongkeu

Tamangku yi polai yipo'onto onua yi laro keu. My father Pron.P. run see mon in mide wood.

= "my father ran away of seeing an anoa in the jungle"

The inflexional verb of po'lai in the above sentence is derived from the root "lai". It means "run away" It is bound morpheme since it cannot stands alone without prefix po as mentioned above. Prefix po is an affix morpheme and it is categorized into bound morpheme. After pasted by the prefix -"po", it becomes "polai".

Since the sentence is in affirmative form. It uses pronominal prefix "vi" that refers to subject "tamangku".

10. prefix mo + phoneme m in verb munta → momunta: to chewThe example in the sentence is:

Apuangku dhaamomunta uwingkeuninahu.

Apuangku dhaa momunta uwi keu ninahu.

My grandfa Pron. P. Chew edible-tuber wood steamed.

= "my grandfa is chewing a steamed-cassava".

The inflexional verb of "momunta" in the above sentence is derived from the root "munta". It means "chew". It is bound morpheme since it cannot stands alone without prefix mo as mentioned above.

Prefix mo is an affix morpheme and it is categorized into bound morpheme. After pasted by the prefix -"mo", it changed into "momunta".

Since the sentence is in progressive form. It uses pronominal prefix "dhaa" that refers to subject apuangku / my grandfa.

11. prefix po + phoneme n in verb $naa \longrightarrow ponaa$ * to put menyimpan.

The example in the sentence is :

Miaa'iso yiponaa kadhaki-dhaki.

MiA a'iso yi ponaa kadhaki dhaki . Man that Pron.P. put a kind of amulet used to harm people

= "that man put down a kadhaki-dhaki (the kind of amulet used to harm people)".

The inflectional verb of *ponaa* in the above sentence is derived from the root "naa". It means "put". It is bound morpheme since it cannot stands alone without prefix po as mentioned above.

Prefix po is an affix morpheme and it is categorized into bound morpheme. After pasted by the prefix -"po", it becomes "ponaa". since the sentence is in affirmative form. It uses pronominal prefix "yi" that refers to subject that man.

12. prefix mo + phoneme r in verb rimbi \longrightarrow morimbi

= to carry something heavy on one's back using a rope wrapping around the shoulder.

The example in the sentence is:

Andingku dhaa morimbi tasi.

Andingku dhaa morumbi tasi. My younger sibling Pron. P. carry bug.

""My younger sibling is carrying a bag".

The inflexional verb of "morimbi" in the above sentence is derived from the root "rimbi". It means "carry". It is precategorial morpheme since it cannot stands alone without prefix mo as mentioned above. Prefix mo is an affix morpheme and it is categorized into bound morpheme. After pasted by the prefix "mo", it changed into "morimbi"

Since the sentence is in progressive form. It uses *pronominal* prefix "dhaa" that refers to subject andingku / my younger sibling.

13. prefix *mo* + phoneme *bh* in verb *bhintan i* → *mobhintani*

For example in the sentence is:

Inindua ungkudhe mobhintani raha tongko ingkoo tumeleu.

Inindua ungkudhe mobhintani raha tongko ingkoo tumeleu yesterday 1 : S. leave home when S : S. arrive "I was leaving home when you arrived yesterday".

The inflectional verb in the sentence above describes a progressive sentence prefix *mo* is an affix morpheme and it is categorized into *precategorial* morpheme. It is embedded with root "bhintani" resulting in the formation of an inflexional verb mobhintani.

Prefix mo is an affix morpheme and it is entegorized into bound morpheme. The root 'bhintani is a precategorial morpheme, because it can stand alone without prefix, dut still in debate about its independence. It means 'leave'. It becomes leaving because it satisfies the grammatical rule on the table.

It must be noted that whether we use prefix- po- or mo-, the meaning of the verb we use is not changed.

4.1.1.2. Prefix mon- and pon (the allomorph of prefix mo and po)

Prefix mon- and pon- is a part of the allomorph of prefix mo and potenthrough a process of morphophonemic. It can only attached to initial phonemes: s, and t, c, and d.

Here is the example:

1. prefix po + phoneme t in verb tapai → pontapai roast

Ungkudhe bheku pontapai ika.

Ungkudhe bhe ku pontapai tka I:S going to/will pron.prefix roast fish.

= "I am going to roast the fish".

Prefix- pon or mon is functioned to indicate an action of doing something it must be preceded by a pronominal prefix in this case, ku is pronominal-prefix for the first person singular person. Prefix mon is an affix morphemes and it is categorized into bound morpheme, it means nothing or just to be, the sentence which is used in the futurative form.

The root of inflexional verb is "tapar". Tapai to roast is a precategorial morpheme, means that it can stand alone independently. But, its independence is still in debate, whether it is really independent or not. It is originated from prefix-mo/po. but, however, since it preceded by phoneme "t", in prefix po, must be added by 'n'. therefore it becomes "pontapai".

Busically, both *pon*-or *mon*- does not change the meaning of verb if they are attached to a root of verb. But, however, *mon* is only used in progressive form. While, prefix *pon*- is only used in an affirmative sentence. Prefix *mon* is an affix morphemes and it is categorized into *bound* morpheme.

Prefix po + phoneme d in verb do, u → pondo, u drink.
 anantama hako a, iso bhendo pondo, u suka (a traditional kind of liquor made of distilled sugar palm'sap).

Anatamahakoa'iso bhendo pondo'u suka

The teenagers will pron-pref. for indadhe/they drink suka.

= "Those teenagers will drink suka".

The root do'u does not have meaning at all (bound morpheme). It will have meaning if it is embedded with prefix-mon- or pon- thus, it becomes mondo,u in the sentence above. It prevails in affirmative sentence, and the futurative sentence. Prefix mon is an affix morphemes and it is categorized into bound morpheme.

3. prefix mo + phoneme s in verb sio - monsto = drive away.

The example in the sentence:

Atia dhaamonsio manu.

Atia dhaa monsio manu. Atia Pron. P. Drive away chicken.

="Atia is driving away the chicken".

Prefix -mon described above is functioned to indicate an action of doing something, but it must be preceded by a pronominal prefix. In the sentence above the pronomnal prefix is daa. "dan" is used to refer to

third singular person. It doesn't have meaning, so it is only tobe and it is bound morpheme.

The sentence is used in progressive sentence. The root of inflexional verb is -'sio', sio is bound morpheme means that it cannot stand alone without prefix- mo. So, it must be added with prefix mon thus, it turns into 'monsio'. Prefix mon is an affix morphemes and it is categorized into bound morpheme.

4.1.1.3. Prefix -mom or pom

Prefix mom- and pom- is also a part of the allomorph of prefix mo and poas well as prefix pon and mon through a process of morphophonemic. It is only applied to an initial phoneme "p" and it does not occur in any others initial phonemes. Here is the example:

prefix mo + phoneme p in verb piihi → mompiihi + massage.
 Apuangku dhaa mompiihi miamopii.

Apuangku dhaa mompiihi mia mopii.

My grandpu pronominal prefix massage man siek/hurt.

= " My grandpa is massaging a patient".

The inflectional verb of the sentence above is *mompilhi*, deriving from the root "piihi" (bound morpheme). Prefix *mon* is an affix

morpheme and it is categorized into *bound* morpheme. It is embedded with prefix mom. thus, it changes into *momplifit*.

Pronominal prefix "dhaa" in the above sentence is refer to subject apuangku / my grandfa. It is bound morpheme. Prefix mon is an affix morphemes and it is categorized into bound morpheme.

4.1.1.4. prefix p/mong- (the allomorph of prefix mo- and po-)

Prefix p/mong is only appropriate to be attached to the initial polynome "k". Here is the example:

1. prefix mong + phoneme k in verb $kaa \longrightarrow mongkaa$

La Tamin dhaa mongkaa sampalu.

La Tamin dhaa mongkaa sampalu second person pronominal prefix eat tamarind.

- "La Tamin is cating tamarind".

Prefix mong- and pong- is also a part of the allomorph of prefix mo and pons well as prefix pon and mon through a process of morphophonemic. The inflexional verb of the sentence above is mongkaa. It is come from the root "kaa". Kaa is precategorial morpheme, because it can stand alone without prefix. But, however its independence is still in debate. Prefix mong is an affix morpheme and it is categorized into bound morpheme.

The sentence above is in progressive. Since it uses prefix mong other than prefix pong based on the grammatical rule of Kulisusu Language. Prefix-p/mong is not occur in the other initial phonemes of a verb other than phoneme "k".

Prefix *mong* in the above sentence is an affix morphemes and it is categorized into *bound* morpheme. Pronominal prefix *dhaa* is refer to *La Tamm* and it is bound morpheme.

4.1.1.5. Prefix tempo

Prefix tempo is functioned to indicate the activity which is done untentionally or accidentally by the subject. The doer has not expected before the event happened. Here is one of the example:

prefix tempo+ phoneme a in verb awa --> tempo awa = run into.
 La Mimi vitempoawa te La Jan yi sala.

La Mimi yi tempo'awa te La jan yi sala. La Mimi Pron.prefix for he/she. run into with La Jan on way.

= "La mimi bertemu La jan (dengan tidak sengaja) di jalan".

The inflexional verb of tempoawn in the above sentence derived from the root "awa". It means "meet" or temu, it is precategorial morpheme since it can stand alone without prefix tempo but its independence is still in debate, after pasted by the prefix "tempo".

Tempo is an affix morpheme, so, it is categorized into bound morpheme. It becomes *tempo'awa* which is means "run into".

Prefix -tempo is specially used in initial phoneme "a". Prefix tempo is an affix morpheme and it is categorized into bound morpheme "Yi" in the above sentence is pronominal prefix for La Mimi and it is bound morpheme

4.1.1.6. Prefix teko

1. prefix teko + phoneme c verb $curi \rightarrow tekocuri = slept over$.

The example in the sentence is:

Tamangku ndo tekocuri yi horo tonia malo.

Tamangku ndo tekocuri yi horo tonia malo. My father Pron. P. slept over on Floor last night.

= "My father slept over on the floor last night".

The inflectional verb of the example above is *tekocuri*. It signs a passive voice. The root of the verb is "curi". It is bound morpheme, since it cannot stands alone without prefix- teko.

Prefix- teko is an affix morpheme. So, it is entegorized into bound morpheme. "ndo" is pronominal prefix. It is a bound morpheme. It refers to tamangku i my father. "ndo" signs that the subject that is used in the sentence is the honourable one. But, if the subject is not the honourable one, we use pronominal prefix "yi", instead of "ndo".

4.1.1.7. Prefix - pengka or mengka.

Basically, prefix pengka or mengka are similar. They have the same meaning. But, however, it depends on the application of each of them in a sentence. It is only the matter of grammatical rule which is found in Kulisusu Language. In this case, pengka can only be used in affirmative sentence, meanwhile, mengka can only be used in progressive sentence.

They demonstrate either reciprocal meaning or something which is done on purpose or just to entertain one'self or just for fun. Here are some of the examples:

Anahakoat'so indhadhe mengkanangi-nangi yi laa.

Ana hakoa'iso indhadhe mengkanangi-nangi yi laa. child those Pron. P for they swimming around in lake.

="Those children are swimming around in the lake".

The inflectional verb as shown above is *me/ngkanangi-nangi*. The root of the verb is "nangi". It is free morpheme and it undergoes repetition so, it becomes *nangi-nangi*.

As the result of the addition of prefix - mengka it turns into mengkanangi-nangi. prefix- mengka is an affix morpheme. So, it is categorized into bound morpheme. "indhadhe" is pronominal prefix. It is a bound morpheme.

4.1.1.8. Prefix- p/meka.

Basically, prefix peka, and the allomorph of peka namely: pekan, pekam or meka, mekan, are similar. They indicates the reciprocal meaning But, however, it depends on the application of each of them in a sentence. It is only the matter of grammatical rule which is found in Kulisusu Language. In this case, prefix- peka, mekan, pekam, are used prior to a affirmative sentence.

Meanwhile, prefix- meka, and its allomorph: mekan, and mekam are used prior to proggressive sentence. each of them is depend on the initial letter of verb in front of them.

The writer tries to make a sentence in positive sentence to describe the inflectional process using prefix- peka as follows:

prefix peka + phoneme a verb abhi tekocuri slept over
 The example is:

La Mimi te tamano ndopeka' abhi andi te kaaka.

La Mimi te tamano ndo peka'abhi

La Mimi and His father pron.prefix regard as to each other

andi te kaaka.
The two brother's

= "La Mimi and his father behave just like as the two brother's".

The inflexional verb of the sentence above is *peka'abhi*. The sentence must be in affirmative, since it is not prefix *meka*. prefix- *peka*

is an affix morpheme. So, it is categorized into bound morpheme. "ndo" is pronominal prefix. It is a bound morpheme. signs a reciprocal meaning.

2. prefix peka + phoneme b in verb buri-buri → pekaburi- buri
 = to make a graffity (just for fun) = membuat coretan-coretan.

The example in the sentence:

Anahakoa'iso ndopekaburi-buri yi rere.

Ana hakoa'iso ndo pekaburi-buri yi rere Child those Pron. Prefix make a graffity on wall.

"the childrens make a graffity on the wall".

The inflexional verb of the sentence above is *pekaburi-buri*. The sentence is in affirmative, "ndo" refers to plural person in this case, the *children*. prefix- peka is an affix morpheme. So, it is categorized into bound morpheme. "ndo" is pronominal prefix. It is a bound morpheme. signs a reciprocal meaning. It signs a reciprocal meaning.

3. prefix peka + phoneme dh in verb dhalu

→ pekadhalu

= not on speaking term .

The example in the sentence:

Cinano Wa Ungko te Cinano Wa Lita ndo

Cinano Wat/ngko te CinanoWa Lita ndo
Wa Ungko's mom and Wa Lita's Mom pronominal prefix

pekadhalu
not on speaking term.

= "Wa Ungko'smom and Wa Lita's Mom are not on speaking term".

The inflexional verb of the sentence above is *pekadhalu*. The sentence is in affirmative, "ndo" refers to plural person in this case, Cinanolla Ungko te CinanoWa Lita. prefix peka is an affix morpheme. So, it is categorized into bound morpheme. "ndo" is pronominal prefix. It is a bound morpheme. It signs a reciprocal meaning.

4. prefix peka + phoneme e in verb engka → meka'engka = to fight to each other

The example in the sentence:

Jaabiri te La Tama indhademeka'engka

Jaabiri te La Tama indhade meka'engka Jaabiri and La Tama pronominal prefix fight to each other for something.

= "Jaabiri and La Tama fight to each other for something".

The inflexional verb of the sentence above is meka'engka. The sentence is in progressive one, "indhade" refers to plural person in this case, "Jaabiria and La Tama". prefix- meka is an affix morpheme. So, it is categorized into bound morpheme. "indhade" is pronominal prefix.

It is a bound morpheme. signs a reciprocal meaning It signs a reciprocal meaning.

5. prefix peka + phoneme g in verb garataa - meka garataa = to treat at each other.

The example in the sentence:

dhahua'iso dhaamekagarataa tee bhawu.

Dhahu a'iso dhaa mekagarataa tee bhawu. dog that Pron. Threat at each other with pig.

= "that dog and that pig are threateaning at each other".

The inflexional verb of the sentence above is *mekagarataa*. It signs a reciprocal meaning The sentence is in progressive form, "dhaa" is pronominal prefix. It is bound morpheme. It refers to singular noun in this case, "Dhahu". Prefix - meka is an affix morpheme. So, it is categorized into bound morpheme. "indhade" is pronominal prefix. It is a bound morpheme. signs a reciprocal meaning..

6. prefix peka + phoneme h in verb hohalu → mekahohalu

= to find to one another.

The example in the sentence:

La Waan te Wa Supi indhademekahohalu.

La Waan te Wa Supi indhades mekahohalu. La Waan and Wa Supi Pron.P. find to each one. = "La Waan and Wa Supi are finding to each one".

The inflexional verb of the sentence above is "mekahohalu". The sentence is in progressive form, "indhade" is pronominal prefix for second plural 'they' or 'indhade' in this case, "La Waan and Wa Supi".

Prefix - meka is an affix morpheme. So, it is entegorized into bound morpheme. "indhade" is pronominal prefix. It is a bound morpheme It signs a reciprocal meaning.

7. prefix peka + phoneme j in verb jajali --- ▶ pekajajali = to fight for position or occupation to each other.

The example in the sentence:

La Ita te Lu Said ndopekajajali tumotoro.

La Ita te La Said ndo pekajajali tumotoro. La Ita and La Said Pron.P. fight to each one to sit.

= "La Ita and La Said fight for the position to each one to sit".

The inflexional verb of the sentence above is 'pekajajali'. The sentence is in affirmative, the pronominal prefix is "ndo". It refers to plural person "they" in this case, "La Ita and La Said". Prefix - peka is an affix morpheme. So, it is categorized into bound morpheme. "ndo" is a bound morpheme It signs a reciprocal meaning.

8. prefix peka + phoneme k in verb kopui - pekakopui = to embrace to each other.

The example in the sentence:

La Juni te cinano ndopekakopui.

La Juni te cinano 'ndo pekakopui.

La Juni and his mom Pron. P. Embrace to each other.

= "La Juni and his mom embrace to each other".

The inflexional verb of the sentence above is 'pekakopui'. The sentence is in affirmative, the pronominal prefix is "ndo". It refers to plural person "they" in this case, "La Juni and his mom". Prefix - peka is an affix morpheme. So, it is categorized into bound morpheme. "ndo" is pronominal prefix. It signs a reciprocal meaning.

9. prefix peka + phoneme l in verb lihe -- mekalihe = to see slightly to each other (reciprocal meaning)

The example in the sentence:

Wa juli te La Memet indhademekalihe.

Wa juli te La Memet indhade mekalihe.

Wa juli and La Memet pronominal prefix see (slightly) to each other.

= "Wa juli and La Memet are seeing (slightly) to each other".

The inflexional verb of the sentence above is "mekalihe". The sentence is in progressive form, "indhade" is pronominal prefix for second plural 'they' or 'indhade' in this case, "Wa juli and La Memet".

Prefix - peka is an affix morpheme. So, it is entegorized into bound morpheme. "indhade" is a bound morpheme. It signs a reciprocal meaning.

10. prefix peka + phoneme n in verb nangi - \blacktriangleright mekanangi-nangi = to swim (for fun).

The example in the sentence:

Ingkai sadhia topengkanangi-nangi yi ngangabuaea.

Ingkai sadhia to pekenangi-nangi yi ngangabuaea. We (incl.) frequently Pron.P. swim around in ngangabuaea = crocodile's mouth (a name of bathing lot that resembles a crocodile's mouth).

= "we frequently swim around in ngangabuea".

The inflexional verb of the sentence above is 'pekanagi-nangi'. The sentence is in affirmative, the pronominal prefix is "to". It refers to first plural person "we (incl,).

Prefix - meka is an affix morpheme. So, it is entegorized into bound morpheme. "indhade" is a bound morpheme. It signs "an action of doing something for fun".

11. prefix peka + phoneme oin verb $onto \longrightarrow peka'onto = to stare at each other in amusement.$

The example of it as follow:

Yo wembe te dhahua'iso ndopeka'onto.

Yo wembe te dhahu a'iso ndo peka'onto.
Common art Goat and dog that Pron.P. stare at each other.

"The pout and the dog stare at each other".

The inflexional verb of the sentence above is 'peka'onto'. The sentence is in affirmative, the pronominal prefix is "ndo". It refers to plural person "they" in this case, "yo wembe to dhahua'iso" / the goat and the dog

Prefix - peka is an affix morpheme. So, it is entegorized into bound morpheme. "ndo" is a bound morpheme. It signs a reciprocal meaning.

12. prefix peka + phoneme r in verb rako → mekarako = to cup hands to catch (frequently)something small (usually for fish.) (just for fun).

The example in the sentence:

La Ita hako indhademekarako ika.

La Ita hako indhade mekarako ika La Ita dem.(pl.) Pron.P. catch (frequently) fish

= "La Ita and his friends are catching (frequently) for fish

The inflexional verb of the sentence above is "mekalihe". The sentence is in progressive form, "indhade" is pronominal prefix for second plural 'they' or 'indhade' in this case, "La Ita and his friends".

Prefix - meka is an affix morpheme. So, it is entegorized into bound morpheme. "indhade" is a bound morpheme. It signs an action of doing something funny.

13. prefix peka + phoneme u in verb umba -- peka 'umba == to pay a call to another other (as the expression of simphathy/reciprocal meaning)

The example in the sentence:

ingkai sadhia topeka'umba

ingkai sadhia to peka'umba we (excl.) frequently Pron. Pref. Pay a call to another one.

The inflexional verb of the sentence above is "mekalihe". The sentence is in progressive form, "indhade" is pronominal prefix for second plural 'they' or 'indhade' in this case, "La Ita and his friends".

Prefix - meka is an affix morpheme. So, it is entegorized into bound morpheme. "indhade" is a bound morpheme. It signs an action of doing something funny.

4.1.1.9. Prefix- pekan, or mekan

Prefix- mekan or pekan is specially applied to a verb preceded by some consonant initial phonemes as below:

 prefix peka + phoneme s in verb siloi -- ► mekansiloi = see in resentful at each other (reciprocal meaning).

The example in the sentence is:

Yo dhahu te meoa'iso indadhemekansiloi.

Yo dhahu te meo a'iso indadhe mekansiloi. Art. Dog and cat that Pron.P. see resentful at each other.

= "the dog and the cat are seeing in resentful at each other".

The inflexional verb of the sentence above is 'mekansiloi'. The sentence is in progressive form. So, the pronominal prefix is "indhade". It refers to first plural noun "they". In this case, "yo dhahu te meoa'iso".

Prefix - meka is an affix morpheme. So, it is categorized into bound morpheme. "indhade" is a bound morpheme. It signs a reciprocal meaning.

 prefix peka + phoneme t in verb tolai → mekantolal → face to face (reciprocal meaning).

Here is the example in sentence:

Yo dhahu te meoa'iso ndo totoro pekantolai.

Yo dhahu tee meo ai'so ndo totoro pekantolai. The dog and the cat that pron.prefix V. Infl. Verb.

= "The dog and the cat sit face to face".

The inflectional verb in the sentence above is "pekantolai" and the root is tolai(bound morpheme)—in the presence of prefix-peka it is changed into pekantolai.

Prefix peka becomes pekan- particularly when it faces a verb preceded by phoneme "t." in "tolai". Prefix - pekan is an affix morpheme. So, it is categorized into bound morpheme. "indhade" is a bound morpheme. It signs a reciprocal meaning.

4.1.1.10. Prefix -pekam/mekam.

prefix pekam + phoneme b in verb buni-buni → pekambuni-mbuni = play hide and seek.

Ingkai sadhia to pekambuni-buni yi wita kai to'ora wula.

Ingkaa sadhia topekambuni-mbuni kat to'ora wula. We (incl.) frequently play hide and seek in each bright moon.

- "We always play hide and seek in each full-moon".

The inflectional verb shown in the sentence above is *pekambuni-mbuni* deriving from the root *buni-buni* means *hide* and *seek*. It is a precategorial morpheme.

The sentence is in affirmative form. to is pronominal prefix for we (excl). Prefix - pekam is an affix morpheme. So, it is categorized into bound morpheme. "to" is a bound morpheme. It signs a reciprocal meaning.

 prefix pekam + phoneme p in verb pora-pora → pekamporampora peek at each other

La Kasim te La Heri ndopekampora-pora.

La Kasim te La Heri ndo pekampora-pora. La Kasim and La Heri Pron.P. peek at each other.

= "La Kasim and La Heri peak at each other".

The inflectional verb shown in the sentence above is *pekampora-mpora*. deriving from the root "pora" means "peck at". But, it undergoes repetition, so, it becomes *pora-pora*

The sentence is in affirmative form, after embedded by prefix pekam, it becomes "pekampora-mpora". It is bound morpheme, pekampora mpora = to peek at each other.

Prefix pekam is an affix morpheme. So, it is entegorized into bound morpheme, "ndo" is a bound morpheme It signs a reciprocal meaning.

4.1.1.11. Prefix p/mompara-mpara/para+p/mo-

It is applied to a verb to indicate an action of pretending. Hoping that other people will believe on what he/she does, Or action of playing trick on.

Here is the example:

prefix pompara-para + po + phoneme c in verb curi → → pompara- para pocuri

Laengu (a famous figure of joke story in Kulisusu also do in other countries e.g. Si Kabayan and Pak Belalang in betawi, Abunawas, and hodja, in egipt, Ntengu in Moronene and so on.) vipompara-para pocuri.

Laengu yi pompara parapocuri Second person. Pron.prefix pretend to sleep

= "Laengu pretended to sleep".

" Yi" in the sentence is pronominal prefix for he/she. The inflexional verb on the above sentence is *pompara-para pocuri* and the root is "curt". It is bound morpheme". Since it has no meaning without prefix.

The sentence is in affirmative form. Prefix m/pompara-para can be added to various kind of prefix and its allomorphs e.g. m/po, m/pon, m/mong, m/pom' and so on. Prefix - pompara and po is an affix

morpheme. So, it is categorized into bound morpheme. "ndo" is a bound morpheme.

4.1.2. infix.

4.1.2.1. infix in.

Infix in is used to indicate the passive voice, here is the example:

1. infix-in + in verb karajaa → kinarajaa be done

Bheyi ompole karajaa bho kinarajaa pia olcoa'ai.
Bhe yi ompole karajaa bho kinarajaa pia olcoa'ai

There P.prefix a lot of work for/to done in these days

= "There will be a lot of work to do in these days".

The inflectional verb of the sentence shown above is "kinarajaa".it indicates a passive voice The root is "karajaa" is categorized into "precategorial morpheme" or work

The independence of karajaa is still in debate. After being inserted by infix- in, karajaa becomes "kinarajaa". Infix- in, bhe, and yi are affix morphemes. So, they are categorized into bound morpheme. "yi" refers to karajaa.

Another example will be:

2. infix-in + in verb popate -- pinopate = murdered

Pi'aloano tongko gorombola'a, ri,ai yi jambataaiai, ompole mia pinopate

Pi'aloano tongko gorombola'a ri ai yi jambata a'ai, ompole Last time, when rebell-band periods in here in bridge this a lot mia pinopate.

man murdered.

"Last time, during the rebellion occupation (refer to DI/III troops or tobelo rebel band which arrived to Kulisusu region from "Labuan Tobelo" or "the anchorage of Tobelo") periods, here, in this bridge, there were a lot of people slaughtered".

The inflectional verb of the sentence shown above is "pinopate".it indicates a passive voice The root is "popate" is entegorized into "precategorial morpheme". After being inserted by infix- in, popate becomes "pinopate". Infix- in is an affix morpheme. So, it is categorized into bound morpheme.

4.1.2.2. infix-um.

Infix um is used in intransitive active verb and in progressive sentence. It prevails only in "consonant" initial phonemes

The examples are as follows:

1. infix-um in verb buri → bumuri = writing

La Mimi dhaabumuri,

La Mimi dhaa bumuri. La Mimi Pron.P. write.

""La Mimi is writing".

The inflectional verb of the sentence shown above is "bumuri", it indicates an intransitive active voice. The root is buri is categorized into "precategorial morpheme". After being inserted by infix- um buri becomes bumuri. Infix- um is an affix morpheme. So, it is categorized into bound morpheme.

The sentence above is in the progressive one. Infix- um is an affix morpheme. So, it is categorized into bound morpheme. Dhaa pronominal prefix for singular person. It is bound morpheme.

The example will be:

2. infix-um in verb baca \rightarrow bumaca = reading

La Dima dhaabumaca.

La Dima dhaa bumaca. La Dima Pron, P. Read.

"La La Dima is reading now".

The inflectional verb of the sentence shown above is "bumaca".it indicates intransitive active sentence. It is in progressive one.

The root is baca is categorized in read. After being inserted by in sentence above is in the progress.

morpheme. So, it is categorized into be pronominal prefix for singular person. It is bound me

3. infix-um in verb $gau \longrightarrow gumau = speaking$

La Memet dhaa gumau.

La Memet dhaa gumau. La Memet Pron. P. Speak.

= "La Memet is speaking".

The inflectional verb of the sentence shown above is "gumau".it indicates an intransitive verb. The root is gan or speak. It is categorized into "precategorial morpheme". After being inserted by infix- in, "gau" becomes gumau.

The sentence above is in the progressive one. Infix-um is an affix morpheme. So, it is categorized into bound morpheme. Dhaa pronominal prefix for singular person. It is bound morpheme too.

4.1.3. Confix

4.1.3. 1. Prefix-pepe or mepe + ako(ben

Prefix m/pepe is only used in initian prefix- m/pepe is used to indicate an action of asking information the writer tries to make an example as follows:

prefix- mepe + verb karajaa + suffix- ako → mepekajaa 'ako

= to ask someone to do something

Kadayo dhaamepekarajaaako tugasino yi La Heri.

Kadayo dhaa mepekarajaa'ako tugasi no vi La Heri. Kadayo Pron. P. ask to be done assignment his in La Heri.

= "Kadayo ask La Heri to do his assignment".

The sentence described above is in the proggressive form. And the inflexional verb is "Mepekarajaa'ako", and the root is karajaa (precategorial morpheme). it becomes mepekarajaa'ako in the presence of prefix- mepe+ suffix-ako.

Mepekarajaa'ako means to ask for help, thus, prefix-mepe + ako(benefactive). It is used to indicate an action of asking for help, prefix-mepe and suffix-ako (benefactive) are affix morpheme. So, they are categorized into bound morpheme. Dhaa pronominal prefix for singular person. It is bound morpheme too

2. prefix pepe + verb ala + suffix- ako → pepealaako

The example in the sentence is:

Kaakangku yipepe 'alaako bo,u-bo,uno yi ungkudhe.

Kaakangku yi pepe 'alaako bo'u-bo'u no yi ungkudhe. My brother P. Pref. Ask to take jerry can his P. Pref. Me. I

= "My brother ask me to take his jerry can".

The sentence described above is in the affirmative form. And the inflexional verb is "pepe'alaaako", and the root is ala precategorial morpheme.

The root ala becomes pepe'alaako in the presence of prefix-pepe+ suffix-ako. "pepe'alaako" means to ask for help to take something, thus, prefix-pepe + ako(benefactive). It is used to indicate an action of asking for help.

Prefix- pepe and suffix-ako (benefactive) are affix morpheme. So, they are categorized into bound morpheme vi pronominal prefix for singular person. It is bound morpheme too.

3. prefix- pepe + verb buri + suffix- ako -- ▶ pepeburi'ako

The example will be:

La Aman yipepeburi 'ako surano yi La Mimi

La Aman yi pepeburi'ako sura no yi La Mimi. La Aman Pron. P. ask to be written letter his Pron. P. La Mimi.

= "La Aman ask La Mimi to write his letter down".

The sentence described above is in the proggressive form. And the inflexional verb is "pepeburi'ako", and the root is buri is precategorial morpheme. it becomes pepe 'buri'ako in the presence of prefix- pepe+ suffix ako. pepe 'alaako means to ask for help to take something. thus, prefix-pepe + ako(benefactive). It is used to indicate an action of asking for help.

Prefix- pepe and suffix-ako (benefactive) are affix morpheme. So, they are categorized into bound morpheme. yi pronominal prefix for singular person. It is bound morpheme too.

La Uco dhaamepedhoaako doino yi La Eko.

La Uco dhaa mepedhoa'ako doi no yi La Eko. La Uco Pron. P. Ask to calculate money his in La Eko.

= "La Uco is asking La Eko to calculate his money".

The sentence described above is in the proggressive form. And the inflexional verb is "Mepedhoa'ako", and the root is dhoa or calculate. It is precategorial morpheme.

The root dhoa becomes mepedhoa'ako in the presence of prefixmepe + suffix-ako. Mepedhoa'ako means to ask for help to calculate.
thus, prefix-mepe + ako(benefactive). It is used to indicate an action of

asking for help, prefix- mepe and suffix ako (benefactive) are affix morpheme. So, they are categorized into bound morpheme. dhaa pronominal prefix for singular person. It is bound morpheme too.

5. prefix pepe + verb engka + suffix- ako - - - mepe 'engka 'ako

The example will be:

Wa Erni vipepe'engka'ako wowono yi La Wawan.

Wa Erni vi pepe'engka'ako wowo no yi La Wawan. Wa Erni Pron, P. Ask one to take luggape her in La Wawan.

= "Wa Erni ask La Wawan to take her luggage".

The sentence described above is in the affirmative form. And the inflexional verb is "pepe'engka'ako", and the root is engka(precategorial morpheme).

It becomes pepe'engka'ako in the presence of prefix-pepe+ suffix-ako. pepe'engka'ako which means to ask one to take. thus, prefix-pepe + ako(benefactive). It is used to indicate an action of asking for help. . prefix-mepe and suffix ako (benefactive) are affix morpheme. So, they are categorized into bound morpheme. yi pronominal prefix for singular person. It is bound morpheme too.

6. prefix-pepe + verb gora + suffix- ako → mepegoraako

The example will be:

Pa' guru yipepegora'ako La Sabir yi Darmawan.

Pa' guru yi pepegora'ako La Sabir yi Darmawan. The teacher Pron. P. Ask one to shout at La Sabir in Darmawan.

"The teacher Ask Darmawan to shout at La Sabir".

The sentence described above is in the affirmative form. And the inflexional verb is "pepegora'ako", and the root is gora (precategorial morpheme). In the presence of prefix- pepe+ suffix-ako, it becomes pepegora'ako which means to ask one to shout at, thus, prefix-pepe+ ako(benefactive). It is used to indicate an action of asking for help.

Prefix- pepe and suffix-ako (benefactive) are affix morpheme. So, they are entegorized into bound morpheme. Fi pronominal prefix for singular person. It is bound morpheme too.

4.1.3. 2. preftix-um and in + suffix personal pronoun as object

It is particularly used in interrogative sentence and the respond to it, and it also can only be started with the question word "inaio" (refer to human) or "who" and hapa'inda (refer to plural (thing or animal). The writer tries to make an example of it as below:

1. prefix-um + phoneme a in verb ala + suffix $o \rightarrow umalao$

= who takes

Inaiyo umalao polopenangku.

Inai yo umalao polopenangku. Who art. (who) take Ballpoint.

= "Who takes my pen?".

The inflectional verb of the interrogative sentence that has seen above is "umalao" deriving from the root "ala + o" (bound morpheme). It is pasted with infix-um. It means "who takes".

Suffix "o" in verb umumba'o refers to object for second plural noun in thas case, polopenangku. It is bound morpheme. Prefix- um can only be used in the vowel initial phoneme (not for consonant). prefix-um is an affix morpheme. So, it is categorized into bound morpheme.

prefix-um + phoneme u in verb umba + suffix o → ▶ umumba'o = who looks in on yang membesuk.

An example of it as below:

Inaiyo umumba'o pombulaanto?.

Inai yo umumba'o pombulaa nto. who art. (who) look in on garden our.

= "who looks in on our garden?".

The inflectional verb of the interrogative sentence that has seen above is "umalao" deriving from the root "umba+ o"(bound morpheme). It is pasted with infix-um. It means (who) look in on.

Suffix o in verb umumba'o refers to object for second plural noun in thas case, pombulaa. It is bound morpheme. Prefix- um can only be used in the vowel initial phoneme (not for consonant), prefix- um is an affix morpheme. So, it is categorized into bound morpheme.

It can only be used in the vowel initial phoneme (not for consonant).

3. prefix-um + phoneme e in verb ele + suffix $a \rightarrow \bullet$ umele'o = who span it. An example of it as below:

Inaiyo umele'o masinaa'ai?.

Inai yo umele'o masina a'ai. Who art. (who) spans machine this.

" who spans this machine?".

The inflectional verb of the interrogative sentence that has seen above is "umele'o" deriving from the root "ele.it is precategorial morpheme It is pasted with infix-um. It means (who) spans.

Suffix o in verb umele'o refers to object for second singular noun in this case, masina / machine. Prefix- um can only be used in the vowel

initial phoneme (not for consonant), prefix- um is an affix morpheme.

So, it is categorized into bound morpheme.

4. prefix-um + phoneme o in verb onto + inda → umontoinda → who wthness them. An example of it as below:

Inaiyo umonto'inda potae ndoponseewi?.

```
Inai yo umonto inda potae ndo ponseewi. Who art. (who)witness them that they steal.
```

= "who witnessed them when they were stealing?".

The inflectional verb of the interrogative sentence that has seen above is "umcle'o" deriving from the root "onto". It is precategorial morpheme. Suffix "o" in verb umcle'o refers to object for second singular noun in this case, "inda" as the object of "indhade" / them as the object of "they".

Prefix: um can only be used in the vowel initial phoneme (not for consonant), prefix- um is an affix morpheme. So, it is categorized into bound morpheme.

4.1.3.3. prefix-in + suffix personal pronoun as object

Basically, It is similar to (prefix-um and in + personal pronoun as object, both of them are indicate interrogative sentence. Only, prefix in + personal pronoun as object indicates passive vioce.

Meanwhile, prefix-in and + suffix-personal pronoun as object indicates active voice. They are appropriate for the question words "what" or hapa'inda /hapa or apa, inaio and "who", maina or "which one" or "which one among them". Prefix- in can only be used in the vowel initial phoneme (not for consonant).

The writer tries to make an example relating to the case.

As follows: Interrogative sentence.

An example of it as below:

prefix-in + phoneme a in verb ala + suffix miu → inalamiu = take
 by you

Hapa'inda inalamiu?

Hapa inda inalamiu? What them taken by you?

= "what is that you are taking?"

The respond will be:

Inalamai yo karakaji. Taken by us commonin art saw.

= "It is the saw that we are taking".

The inflexional verb of the interrogative sentence as shown above is *inalamiu* It comes from the root "ala". It is a bound morpheme. As the result of confixation, it becomes "inalamiu".

Suffix miu as seen here Refers to the word you for plural or it can refers to "you" for singular (for the man of honor) depend on the context.). prefix- in and suffix- mai are affix morphemes. So, they are categorized into bound morpheme.

It shows "passive voice". Here are the examples of application of each of initial phoneme (vowel only):

2. prefix-in + phoneme a in verb ele + suffix miu --> Invlemiu = taken by you

An example of it as below:

Hapa'inda inelemiu?

Hapa Inda inclemiu?
What them spanned by you?"

The inflexional verb of the interrogative sentence as shown above is *inelemin*. It comes from the root "ele". It is bound morpheme. As the result of confixation, it becomes "inelemin".

Sulix miu as seen here Refers to the word you for plural or it can refers to "you" as second singular person. It shows "passive voice". prefix- in and suffix- miu are affix morphemes. So, they are categorized into bound morpheme.

2. prefix m + phoneme u in verb umba + suffix miu \longrightarrow inumbamiu

= what is looked in on by you

An example of it as below:

Inaiyo Inumbamiu?

Inai yo inumbamiu.

Who art. looked in on by you.

= " who is that looked in on by you?"

The inflexional verb of the interrogative sentence as shown above is *inumbamiu* It comes from the root "*umba*". It is bound morpheme. As the result of confixation, it becomes "*inumbamiu*".

Suffix *miu* refers to "you" as second plural person. It shows "passive voice". Prefix- *in* and suffix- *miu* are affix morphemes. So, they are entegorized into bound morpheme.

4. prefix in + phoneme o in verb onto + miu → inontomiu

= looked on by you.

An example of it as below:

Inai yo inontomiu?

linai yo inontomiu.

Who common art. looked on by you.

= "who is that looked on by you?"

The inflexional verb of the interrogative sentence as shown above is *inontomiu* It comes from the root "onto". It is bound morpheme. As the result of confixation, it becomes "inontomiu".

Sufix "miu" refers to "you" as a second plural person. It shows "passive voice". prefix- in and suffix- miu are affix morphemes. So, they are categorized into bound morpheme.

4.1.3.4. Confix (prefix- pabha+ suffix- personal pronoun as object)

It arises in Indonesian Language similar to me/memper - kan. It indicates an action of making something into what the doer wants. Here is the example and the explanation as follows:

Prefix- pabha + phoneme a + in verb awa + suffix inda --->
pabha'awa'inda

Kapala desa yipabha'awainda yo mia umarino mesuruno hakoa, iso.

Kapala desa yi pabha'awainda yo mia umarino The village head Pron.P make them meet the men who had infl.verb. those

mesuru hako aiso. quarrel those that

= "The head village reconciles the two men who have just a quarrel with"

"yi" in the sentence is pronominal prefix.the inflexional verb above is pubha'awainda deriving from the root " awa". It becomes pabha'awa, Since it is pasted to the prefix- pabha. prefix- pabha and suffix- inda are affix morphemes. So, they are categorized into bound morpheme.

4.1.3.5. Confix (prefix-Pabhan + suffix-personal pronoun as object)

It only prevails in the initial letter of verbs as follows:

S *pabhansule'inda* = to persuade/order them to back home.

The example in the sentence is:

prefix pabhan + phoneme s in verb sule + suffix Inda → pabhansule inda

Wardan yi pubhansule'o andino.

Wardan vi pabhansule'o andi no. Wardan Pron. P. ask to back home younger sibling his.

= "Wardan ask his younger sibling to back home".

"yi" in the sentence is pronominal prefix of second singular person. In this case, "Wardan" the inflexional verb above is pabhanslue'o deriving from the root "bhansule" it becomes pabhansule

Since it is pasted to the prefix- pabha. prefix- pabhan and suffixinda are affix morphemes. So, they are categorized into bound
morpheme

2. prefix pabhan + phoneme t in verb tolai + suffix inda - pabhantolai inda - to make them in face to face position (for toys or animal).
 The example in the sentenc is:

Yo Arun dhaamabhantolai,o karaha-rahano.

Yo Arun dhaa mabhantolai, o karaha-raha no. Yo Arun Pron. P. Make face to face toys of house his.

= "Yo Arun dhaamabhantolai'o karaha-rahano".

"dhaa" in the sentence is pronominal prefix of second singular person. In this case, "Arun". Since the sentence is in progressive form, it uses pronominal prefix "dhaa" instead of "yi".

The inflexional verb above is *pabhantolai'o* deriving from the root "tolai". It becomes "pabhansule", Since it is pasted to the prefix-pabhan, prefix-pabhan and suffix-inda are affix morphemes. So, they are categorized into bound morpheme.

4.1.3.6. Confix -m/po + ri.

It commonly found in a verb ended with vowel "a". Here is the example:

1. prefix mo + phoneme l in verb lemba + suffix ri → molembari
 = to shoulder something frequently to and fro .

Ungkudhe ungkudhe molembari bha'o nipa inindua.

Ungkudhe ungkudhe molembari bha'o nipa Inindua. I:S. Pron pref. shouldered roof palm yesterday.

= "I was shouldering the palm-leaves roof yesterday".

The inflexional verb of the proggressive sentence seen above is "molembari". It formed from the root "lemba". It is precategorial morpheme and it is added with suffix-"ri"

Suffix- ri is functions to indicate the activity which is done frequently or repeatedly by the doer or the subject, prefix- mo and suffix- ri are affix morphemes. So, they are categorized into bound morpheme.

prefix mo + phoneme g in verb gala + suffix rl · · · ► molembari = to tinker with.

Suri dhaa mogalari tep.

Suri dhaa mogalari tep
Suri Pron.P. tinker with tape-recorder

= "Suri is tinkering with a tape-recorder".

The inflexional verb of the proggressive sentence seen above is "mogalart". It formed from the root "gala" (bound morpheme) and added with suffix-ri.

Suffix- ri is functions to indicate the activity which is done frequently or repeatedly by the doer or the subject. prefix- pabhan and

suffix- *inda* are affix morphemes. So, they are categor, morpheme.

4.1.4. Suffix.

4.1.4.1. Suffix (benefactive) -akaaku, -akoko, - akokomiu, akakai (incl.), -akita (exl.), -akono, and -ako'inda

For further information the writer tries to make some examples below:

phoneme a in verb ala + suffix aka + aku - ► alaaka'aku
 Alaaka'aku kadhua'iso!

Ala aka aku kadhu a'iso!.

Bring benefactive personal pronoun as object I sack that

= "bring me that sack!"

The inflectional verb of the sentence above is *alaaka'aku*. The root is "ala". It is added with benefactive "aka", and personal pronoun as object "aku". Threfore, it turns into "alaaka'aku".

phoneme t in verb totapi + suffix aka + aku → totapihaka'aku
 Totapihaka'aku pakeahakoa'iso!

Totapi aka aku pakea hako a'iso Wash benefictive Pers.Pron. as object cloth plural mark that

= "Wash those clothes for me!"

The inflectional verb of the sentence above is *totapihaka,aku*. The root is "*totapi*". It is added with benefactive "nkn", and personal pronoun as object "aku". Threfore, it turns into "*totapihaka'aku*".

phoneme a in verb ala + suffix aka + aku → totapihaka'aku
 Alaaka'aku handungku dayi kampu'aia

Ala aka aku handungku da yi kampu'aia.

Take Benef. Pers.pron. as object there is/are on drying ground

= "take me the towel of mine. It is on the drying ground!"

It only exists in *imperative sentence* In this case, the inflexional verb is *alaaka'aku*, coming from the root "ala" = take. It is precategorial morpheme and it is added with suffix-aka'aku = for me. – aka'aku.

Akna'aku refers to subject "I". suffix- aka and aku are affix morphemes. So, they are categorized into bound morpheme.

4.1.4.2. Suffix (benefactive) akaaku, -akoko, -akoko, - akokomiu, -akakai (incl.), -akita (exl.),- ako'inda, -akono, and -ako'inda, + suffix- po

If suffix -po is attached to some suffixes in the imperative sentences above, it sounds more polite. Suffix-po must not be stressed. It is similar to "please" or "tolong" in Indonesian. Hence, the sentences become:

```
#Iaaka 'akupo kadhua 'iso !
= "Please take me that sack!"
```

Totapihaka'akupo pakeahakoa'iso!
= "Please wash those clothes for me!"

Alaaka'akupo handungku dayi kampu'aia.
= "Take the towel of mine, please. It is on the drying-ground!"

The explanation of each of the example above is just the same to those explained in number 4.1.4. 1.

4.2. Teaching Implementation

The contribution this researh towards the educational field in most useful for Junior High School, Elementary School, and Kindergarden. Teacher a guide has big responsibility, in process of teaching is not coming from the student only. But, however, how the teacher brings and esposes the material to the students also necessary in the effort of determination of successful goal in teaching process, especially for Kindergarten and First Elementary School in language skill. Language skill in this case is mastering the language more than one either written or oral language including the mastery of regional language which includes Kulisusu language. It is as result of some students that have poor skill in speaking Indonesia language especially for students of first semester of Elementary School and kindergarden. Therefore, this is one of problem for a teacher

who knows one language only in delivering the materials of subject. So, this study may helps to solve this problem.

This research investigated the morphological process of inflectional verbs in Kulisusu language. Therefore, the writer wishes the result of this research can be implemented in the teaching and learning process at Elementary and Junior High School levels in which the language is taught as their **local load curriculum**. It means that the result of this research can be used as one of data source for both teachers and students in teaching and learning process.

Beside, this study is oriented on the morphological aspect as a branch of linguistics in general. It means that the result of this research can be applied as one of additional source.

In the teaching and learning process of linguistics in general and in the morphological area in particular at both Senior High School and University student level, for example at English Department curriculum of Haluoleo University, the subject relationship with this topic is **Discourse**Analysis in semester 7th on fourth meeting. The theacher strategy to deliver this topic is the teacher gives explaination about inflectional verb and its meaning. The teacher discusses inflectional verb in morphological aspect like free morpheme, precategorial morpheme and bound morpheme, then the teacher asks the students to look for their own local language to define the form and the meaning of inflectional verb. Therefore, the writer

assumes that the result of this research can be used as additional and comparative source in teaching and learning process of discours analysis particularly.

UNIT V

CONCLUSION AND SUGGESTION

5.1. CONCLUSION

Based on the result of this research described in the chapter IV previously, the writer provides some conclusions as follows:

- 1. This research is discussing about several things regarding with the inflectional verb including : prefixes, infixes, suffixes, and confixes.
- 2. There are inflectional prefixes of verb that the writer found in kulisusu language namely: (1) prefix p/mo, is used to indicate an action/activity of doing something (2). Prefix-m/pon also the allomorph of p/mo (3). Prefix-m/pom also the allomorph of p/mo. (4). Prefix-m/pong also the allomorph of p/mo (5). Prefix-tempo is used to indicate an impurposely action. (6). Prefix-teko is used to indicate of doing an action impurposely (7). Prefix-teko is used to indicate of doing something for fun (9). Prefix-teko is used to indicate a reciprocal meanning and an action of doing something funny. (10). Prefix-teko is the allomorph of teko p/meka (11). Prefix-teko is used to indicate a reciprocal meanning and an action of doing something funny. (10). Prefix-teko is the allomorph of teko p/meka (11). Prefix-teko it is used to indicate the action of pretending to do something

There are only two infixes that the writer found those are: (1). Infix- in indicates the passive voice. (2). Infix- um is prevail in intransitive verb and in progressive sentence.

There are several confixes that the writer found in Kulisusu. They are:

(1) Confix- m/pepe + ako(benefactive).. It signs the passive-voice. (2).

Confix- in + personal pronoun as object. It is used in interrogative sentence and the responding. (3). Confix- pabha + personal pronoun as object. (3). Confix- pabhan + personal pronoun as object. (4). Confix m po + ri.

There are two suffix found by the writer those are. (1). Suffix – benefactive + personal pronoun as object. It is used in imperrative sentence. And suffix-benefactive + personal pronoun as object. It is also used in imperrative sentence, but, is is more polite.

- 3. The writer concludes that there is a distintive differences between the positive sentence and the progressive sentence in kulisusu Language form. And they have different grammatical rule in forming the sentence.

 They are available on the table.
- 4. The writer concludes that ther are three basic morpheme in Kulisusu

 Language those are: free basic morpheme, precategorial morpheme,
 and bound morpheme.

5.2. SUGGESTION

There are many aspects that could be investigated relating to kulisusu language but the writer only focused this research on the inflexional verb, the writer realizes that the result of this research is so far from the perfectness. It is caused by so many limitations of either financial, time, as well as the reference that available on different libraries.

Therefore, the writer suggests to the next researchers to carry out other investigations that relevants particularly to this research and many others linguisticts analysis of Kulisusu Language, it is important especially for the native speakers of kulisusu language and generally for the northern butonese society, so that, this language can be preserved and be developed in the future.

BIBLIOGRAPHY

- Alwi, Husun, 2000. *Tata Bahasa Baku Bahasa Indonesia*, Jakarta : Balai Pustuka.
- Bauer, Laurie, 1983. English Word Formation. Great Britain: Cambridge University Press.
- Frank, Marcella, 1972. Modern English. New Jersey: Prentice-Hall. Inc.
- Halim, Ammi, 1976. *Politik Bahasa Nasional*. Jakarta : Departemen Pendididkan dan Kebudayaan, Pusat Pembinaan dan Pengembangan Bahasa.
- Jacobs, Roderick A., 1993. English Syntax, A Grammar For English Language Proffesionals. Oxford University Press.
- Kridalaksana, Harimurti, 1984. Kamus Linguistik. Jakarta: PT. Gramedia.
- Matthews, P.H., 1984. Morphlogy, An Introduction to The Theory Of Word Structure. London: Cambridge University Press.
- Nida, Eugene A., 1984. Morphology, The Descriptive Analysis Of Words. USA: The University Of Michigan Press.
- Ramlan, 1997. Morfologi, Suatu Tinjauan Deskriptif. Yogyakarta: ('.V. Karyono.
- Sudaryanto, 1988. Metode Linguistik, Ke Arah Memahami Metode Linguistik. Yogyakarta: Gajah Mada University Press.
- Syafruddin, 2005. A Study Of Kabhanci From Kulisusu Region. Kendari: Unpublished Thesis at English Faculty Of Education, Haluoleo University.
- Verhaar, 2004. Asas-Asas Linguistik Umum. Yogyakarta: Gajah Mada University Press.

Appendix I

Terjemahkan kalimat kalimat di bawah ini ke dalam Bahasa Kulisusu.

- 1. Luulu pergi mencari komba-komba untuk makanan kambingnya setiap sore.
- 2. Saya sedang mengepel di dapur.
- 3. Saya sedang menggantung baju di gantungan.
- 4. Saya sedang memanjat Jambu mente.
- 5. Ayahku sedang memukuli seekor anjing.
- 6. La Jan mendapat sebuah dompet di jalan kemarin sore.
- 7. Mawati sedang makan asam.
- 8. Kami pergi menonton acara kompania (welcome dance ala Kulisusu).
- 9. LaAma memasang jerat ayam hutan setiap pagi di kebunnya.
- 10. Kadayo mengintip cewek-cewek yang sedang mandi di kali setiap sore.
- 11. Kepala desa mempertemukan orang-orang yang bertengkar tadi sore.
- 12. La Jepu sedang mengunyah kansoami(nama makanan tradisional dari Kulisusu yang terbuat dari ubikayu parut yang dikukus dalam anyaman daun kelapa yang berbentuk kerucut).
- 13. Wa Tuti mencuci pakaian setiap sore.
- 14. Kakekku sedang mengurut seorang pasien yang jatuh dari pohon kelapa.
- 15. Saya sering mencabut rumput di kebunku.
- 16. Dulu pada zaman gerombolan di jembatan ini banyak orang yang disembelih.
- 17. Ayahku menghitung telur ayam yang sedang mengeram itu setiap pagi.
- 18. Saya akan mamanggang ikan.
- 19. Kami selalu mengecek kiriman atau mengirim surat setiap kali ada kapal dari Kulisusu.
- 20. Kami sering bermain petak-umpat di halaman setiap bulan purnama muncul.
- 21. Ayahku marah melihat pekerjaannya berhamburan di lantai
- 22. Anjing dan kucing itu sedang berhadapan.
- 23. Ayahku melarikan diri karena melihat seekor anoa di hutan
- 24. Monyet itu sedang mencuri pisang.

Hasil terjemahan;

- Luulu yilako mohohalu komba-komba bhoo kinnano wembeno sangkiniwiasangkiniwia.
- 2. ungkudhe ungkudhe mompele yi rapi.
- 3. ungkudhe ungkudhe molohe bhaju yi kalohe.
- 4. ungkudhe ungkudhe mompoonesi jambu.
- 5. tamangku yipobhebheku dhahu.
- 6. Mawati dhaa mongkaa sampalu.
- 7. La Jan yipo'awa dompe yi sala ininduangkiniwia.
- 8. Ingkai tolako mo'onto acara kompania.
- 9. LaAma yiponta,o behngkarono manularongkeu samewangu-samewangu yi pombulaano.
- 10. Kadayo yipompora randaahako mebhahono yi laa sangkiniwia sangkiniwia.
- 11. kapala dasa yipabha'awa'inda mia mesurunohakoa'iso toniangkiniwia.
- 12. La Jepu dhaa momunta kansoami.
- 13. Wa Tuti yipontotapi pakea sangkiniwia-sangkiniwia
- 14. Apuangku dhaa mompiihi mia cumuunano minai pu'unoni'i.
- 15. Ungkudhe sadhia kupewawo yi pombulaangku.
- 16. pi'aloano tongko gomborala'a ri'ai yi jambataa'ai ompole miansimbele.
- 17. Tamangku yipodhoa bhionomanu mo'okowi samewangu-samewangu.
- 18. Ungkudhe bhekupontapai ika.
- 19. Ingkai topo'umba pokacu kahiina topompokacu sura kai dhumaa kapala tumeleuno minai kolensusu.
- 20. Ingkai sadhia topekambuni-mbuni yi oluncuduo kal to`orawula
- 21. tamangku yi mara yi ontoho karajaano yi sahawi-hawi yi horo
- 22. yo dahlu tee meobakoa'iso ndototoro pekantolai.
- 23. Tamangku yipolai yipo'onto onua yi Iarongkeu.
- 24. Ndokea¹iso yiponseewi punci.

